南華日報

SOUTH CHINA DAILY NEWS
49-51 Hollywood Road, Hong Kong.
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TEL. {Editorial Dept. 28284 / Business Dept. 25612} P. O. Box 369

第一六七五號

本日出紙三大張每份售港銀三仙

督印人鄺修潔

社址 香港荷李活道四十九至五十一號
電話 編輯部二八二八四 營業部二五六一二
電報掛號 有線電五四七八 無線電九八五零
郵局信箱 三六九號
定報價目（均港幣計）
本港 每月壹元 全年十元
中國內地 每月弍元 全年弍拾元
外國各埠 每月弍元伍角 全年弍十伍元
（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表可向營業部索取

香港荷李活道四十九號中國圖書印刷公司承印
香港政府特准掛號作新聞紙類第一三六號

買二送一

Ginger Rogers, queen of the Carioca and the Continental.

時代病之危險

足以摧殘人之志氣奮勇精神不能建事立業生命雖生猶如廢人遺憾終身誠非淺鮮青年男女無論獨身或婚後患染時代病者百中九九惟人非木石非邪易免不過須知調養之法耳時代病之初起雖屬輕細但若縱而不治久則入深百病叢生猶如雨後春筍豈不懼乎

時代病之現象

食量不振 消化不良 記憶健忘 思想紛亂 有時失眠
小便頻頻 大便失序 頭暈耳鳴 腰酸背痛 精神疲憊
勃起力弱 每觸即洩 手足無力 時覺冷憊 面色萎黃
眼青唇白 經期不調 頭暈肚痛 乳水減少 毛髮易脫
體瘦見骨 乳聳軟垂 毛髮早白 面紋粗鬆 視力欠明

施務露 金鷄鐵樹酒

係醫學博士施務露氏所處方
積有八十餘年之精益求精包含無餘最新醫藥補品
經有萬餘名醫之公認確為
醫治或調養時代病之唯一聖品
輕者數杯見効重者數樽即愈
老年常飲有不可思議之

返老還童

最後機會

慶祝英皇銀禧期內之優待顧客（買二送一）本定八日截止惟因較遠及忙於慶典未嘗享有優待之顧客要求故決展長至本月三十一晚八點鐘止予以特別優待

買二送一

惟須注意條件須將所購連送之樽頭紅錫蓋立即交回於賣酒處否則無効

定價

大樽五元 中樽三元 小樽元半

註冊商標

金妹牌 線衫

紗線紡潔 華麗耐用

香港維新織造廠出品
永安有限公司總經理
右洋貨商店均有發售

澳門置業有限公司啓事

啓者茲定一九三五年五月十五號即夏曆四月十三日下午二時在澳門新馬路本公司寫字樓開股東緊急會議凡我股東務請依時蒞會屆時如不到會議決各欵視為默認除專函奉達外特再登報通知此佈

澳門置業有限公司謹啟

二天堂藥品半價 獎品十萬份 展期兩天

光顧足二毫價值即贈獎券一張照券換獎多買多贈祇限門沽代理不在此例

至夏曆四月初十日止

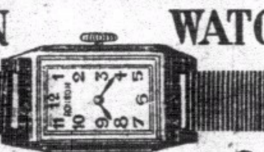
社論

開源與節流

論整理財政問題者，莫不以預算不能切實實行之最大癥結，在於收支之不能平衡——支出超過收入——而以為唯一救濟之法，不外謀收入之增加，支出之減少。誠然，開源節流乃現在財政病象之對症良藥，乃絕無可否認者，今後欲求財政之整理，亦惟有本此原則以邁進。雖然，吾人試一分析財政及國民經濟之現狀，即知無論中央與地方，開源頗屬不易。開源有兩種主要途徑可循，一為謀稅收之增加，一為求公營事業收入之增加。但以國民之負擔能力而論，方廢除苛雜之不暇，何能再加重人民之負擔。再以公營事業言，國營之生產事業，經多年戰亂之影响，或亟待整理，或急需發展，殊未能求其有助於財政。至其他新辦之公營業，大都尚在幼弱時期，縱有盈餘，為數有限，且本身之維持與發展，亦正急需。若夫各地方，大半幷無重要之公營事業，即或有之，亦多在草創時期，且格於政治上經濟上仍未能達到真正之統一，尚難直接有裨於中央財政之收入。他如各省雖不乏新建設如公路之類，即無虧折，亦尚無大利之可言，未能望其能於財政上開一源泉也。是以今日財政上之開源，極其量亦祇能求點滴積累。比較可行之辦法，仍惟有從節流入手。以中央財政言，現在最大支出為軍事費與債務費，但債欵本息為剛性的，絕無可以通融減少之餘地。至於軍事費在支出上比率之大，固屬可驚，似應可以激減，然剿匪軍事一日未能結束，即一日無從縮減。且即使剿匪完全結束，在國難空前嚴重，國際形勢緊張之日，殊不能置國防於不顧。將來軍費是否可以削減，正為應慎重考慮之問題，固未可輕率從事。他如教育實業及生產建設必需等費，正宜設法增加，斷無議減之可能。然則今日可行之節流辦法，唯有儘量縮減政費，撤銷駢枝機關，使合併於性質接近之組織，裁汰冗員，增進辦事效率，以節省不急需之公帑。此於求收支之漸趨平衡，及預算之實行上，當不無相當之補益也。駢枝機關與冗員之多，固不僅中央直屬之各機關為然，各地方之政治機構，蓋莫不如是。惟必須由中央領導實行，然後乃易推及於各地方耳。今日駢枝機關及冗員之存在，乃衆所共同感覺之事實。惟何者為駢枝機關，何者為冗員，是在當局衡量全局，本實際政治之效率與經驗，加以適當之甄別。以過去之事例言，如水利機關之繁多，不惟無益於水利之整治，且常發生相當之弊害，此非公帑虛糜之例證乎？政府進行統一全國水利行政之結果，水利整治之效率即已增進，又可相當節省水利經費，是裁撤駢枝機關與裁汰冗員，絕不致減少政治之效率，且可培養公務員之責任心，而一掃過去泄沓之風氣。在他方面，更可大有裨益于財政之整理，此不宜漠視之事也。

總之，欲使政治趨於正軌，必須力謀收支之平衡。求收支之平衡，舍開源與節流之外，迨無他道。目下公營事業點滴積累之結果，雖未能大有裨於開源，然成績已漸可見。果能更加整理，則并非絕無希望也。至於節流，實目前所急要，且較易行，不難立見實效。財政為政治之脈絡，在今日而言整理財政，節流雖屬治標，亦不容緩之圖也。

RONSON WATCHES



朗臣時表

本行新到大帮時欵男女庄RONSON朗臣the石馬表式式俱備如蒙賜顧無論價值高低皆送

名貴贈品

以酬諸君光顧之雅意

省港總經理 利安鐘表行
皇后大道中一百卅四號
自動電話弍一六六一號

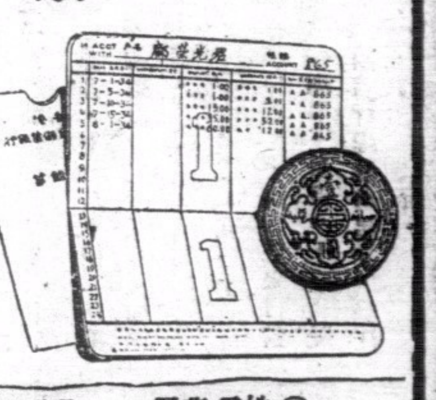
其樂眼鏡公司

大道中五三號

老花近視平光眼鏡種種皆備

上海商業儲蓄銀行 儲蓄部

採用最新式機器登摺記賬



簡捷 準確 清楚 效率

備用各種儲蓄章程承索即奉

香港雪廠街七號 電話三一四八一 式一 叁號

青年良友

為治夢遺特效聖藥，乃醫學界最新發明，有安定神經之功，增進腦力之效，專治夢遺失眠等症，經中英政府化驗無毒，全球名醫，實驗證明，認為藥力優異，功效卓絕，青年同胞，盍一試之

每瓶港銀一元 半打五元 一打十元

香港永樂街八號A中德藥房獨家經理
自動電話二七四一九號

各埠分行均售 廣州靖海路卅三號・汕頭小公園前六號・廈門中山路二零三號・梧州竹安路・南寧民生路一七九號

◉舞姝自殺

（滬訊）徐娜仙女士，上海紅極一時之舞姝也，二九年華，綽約多姿，今春與田君結婚於揚子飯店，燕爾之夕，待圓好夢，其夫忽以腹疾辭出，然連宵缺課，疑竇頓生，乃多方探聽，始悉久患遺漏，腎部虛虧，生殖無能，以致夫婦之間，愛情淡薄，閨中樂趣，不能消受，由是愁眉莫展，苦悶難堪，對月樓頭，自嗟錯眼，每欲背人自殺，了此殘生，正千鈞一髮之際，忽見報載「青年良友」為治遺漏失眠聖藥，社會人士，服此藥而愈者，不知凡幾，女士特往購二瓶，歸奉其夫，聞服後，果奏奇效，從此腎部強壯，精神復元，兩情繾綣，其樂融融云。

吸鴉片的害處

吸鴉片…能使英雄變為懦夫！
吸鴉片…能使富翁變為乞丐！
吸鴉片…是絕嗣滅種的惡魔！
吸鴉片…是吞食活人的妖精！
為害之烈。不堪勝言，如欲戒絕，請即速服！

戒烟良藥 快活靈

保証服後，見烟自厭，不思再吸，功效迅速，有口皆碑，藥性王道，毫無毒質，如無應驗，原銀奉還。

每盒服五天港銀一元半打減售五元半

五月份一週間 英白銀輸出三十一萬餘鎊

比較上週增多二十四萬三千鎊

美白銀輸入一週間值二百十九萬餘元

艾克勒士談美非發行二十萬萬元新幣

（五月十日倫敦電）五月九日止之一週中、英國白銀出口、比前週增多、計白銀輸出共值卅一萬八千鎊、其中十五萬七千鎊運往美國、十二萬四千鎊運往加拿大、而前週輸出祇值七萬五千鎊、其中運往孟買者值四萬六千鎊、本週白銀輸入共值一百十萬零一千鎊、其中來自比國者廿四萬四千鎊、日本十七萬九千鎊、俄國四十四萬二千鎊、埃及十萬零六千鎊、澳洲四萬一千鎊、雅典二萬二千鎊、復前週白銀輸入、僅值四十五萬四千鎊、本週內白銀出入相抵後、淨輸入值七十八萬七千鎊、比前增四十五萬零八千鎊、

白銀輸美多

（五月十日華盛頓電）五月三日止之一週中、輸美之白銀共值二百十九萬八千元、視前增多八十四萬八千元、來自英國者、佔百七十八萬六千元、墨西哥四十八萬元、加[illegible]千元、秘魯五萬八千元、智利二萬一千元、菲島四千元、俄國廿七萬九十元、法國二千元、南斯拉夫五千元、瓦爪多三千元、

（五月十日華盛頓電）國會關於銀行案之爭執、現已移至參院、聯邦儲備局新主任艾克勒士、今日對參院聲稱、欲促進國家復興、則美國之放欵政策、必由公共管理之而後可、聯邦儲備制度、決不致成爲黨派政治之足球、或通貨膨脹之引綫云、參議員有以巴特曼退伍兵恩給金案規定發行新幣廿萬萬元償付恩給金事相詢者、艾克勒士答稱、現未有發行新幣之緊急要求、如果發行之、亦不能使之流通、凡可造成恐慌心理之計劃、將爲膨脹性質云、

銀行放欵少

（五月十日華盛頓電）據聯邦儲備局今日發表之一週報告、過去一週中、各儲備銀行放出之債欵與投資、減少二萬萬元、此爲數月來之重大縮減、

（五月十一日華盛頓電）參院民主黨議員爲設法使本屆國會於七月初結束起見、今日集體決定贊助財政委員會、將國家復興處壽命僅延長至一九三六年四月底、而非兩年之提議、故此提案下星期付討論時、參院或可通過之、同時擁護政府者、尚望衆院予以援助、但彼等已接警告、如有變更、則必引起劇烈反對、而關於延長復興處壽命之立法案、或將予以延緩而至五月十七日復興處法案期滿之後、

美國復興處壽命案

參議院下星期可提出討論

（五月十日華盛頓電）參院民主黨議員、爲設法使本屆國會、於七月初結束起見、今日集體決定、贊助財政委員會、將國家復興處壽命僅延長至一九三六年四月底、而非兩年之提議、故此提案、下星期付論時、參院定可通過之、同時擁護政府者、尚望衆院予以援助、但彼等已接警告、如有變更、則必引起劇烈反對、而關於延長復興處壽命之立法案、或將因以延緩而至五月十六日復興號法案期滿之後、

萬餘元、統稅二百七十二萬餘元、及其他總共一千七百九十六萬餘元、而總公司及外莊利息、約三百萬元、尚不足云、

南京 風伯肆虐

吹斷電線樹木

（五月十一日南京電）日來天氣突熱、溫度上升、室內達九十度左右、有如盛夏、昨日氣候悶熱、晚十一時忽起狂風、濃雲密集、各處電綫樹木被吹折斷者不少、市內電燈忽明忽滅、至今日晨尚未停息、河岸各草房刮毀極多、電綫亦被吹斷、旋雷電交加、燥熱稍刹、

孫科抵洛

即夜趕赴西安

[illegible]卒不辭勞苦、暢遊潛溪寺、賓陽洞、萬佛寺、九間房等勝景、對殘毀古蹟、頗表惋惜、十一時返城、[illegible]中原文化館、軍校、圖書館等處、

（五月十一日西安電）孫[illegible]視察、計程十一日[illegible]、楊虎城派石式甫[illegible]晨赴潼迎迓、幷備行館、

美經濟考察團在平

與銀界舉行座談會

研究有關各項問題

（五月十一日北平電）美[illegible]北平圖書館長袁同[illegible]下午八時卅分赴[illegible]晚何爲稱等[illegible]十二日全體赴[illegible]後團員四人即轉[illegible]考察、十三日午[illegible]公會與銀商財各界座談會、研究有關各項問題、

綏署 組考察團

各部派員組成

（五月十一日南昌電）綏[illegible]駐贛各部隊互相觀摩[illegible]選改良、特電令各部隊選派官員組織駐贛綏靖部隊視察團團員、現已抵省報到、顧主任定十二日午召集訓話、十三日即分組赴贛南、贛東北、贛西、鄂南各區視察、各部隊之剿匪區域築路、訓練軍風紀律善後等項、兼注意地方建設、視察時間、預定兩週、

榮宗敬 招待記者

報告生產情形

（五月十一日上海電）榮宗敬十一日午招待各報社記者五十餘人、參觀申新紡織第九廠、及福新麵粉第二廠、並備茶點欵待、席間榮報告伊創業之經過、現在之情形、以及將來之希望、據其自述申新各廠廿三年度、共有紗錠五十五萬餘枚、線錠四萬九千餘枚、布機四千八百餘台、耗織棉花一百萬餘担、紡成紗線卅萬餘件、織成棉布二百卅四萬餘疋、織成絨毯九萬六千餘條、成本方面、原料四千七百卅三萬餘元、工資薪金七百七十餘萬元、利息五百四十九

漢聯運會

昨晨舉行開幕

（四月十一日漢口電）漢市業餘及全市中小學、二屆聯合運動會、十一日上午八時半、在中山公園開幕、主席吳國楨、致詞後、即開始表演、定十二日閉幕、

王克敏抵滬

赴莫干山謁黃

（五月十一日上海電）王克敏十一日晨七時許乘滬平車抵滬、據語中央社記者、本人因三四個月未與黃委員長晤面、故特南下晉謁、報告華北情形、除此別無任務、旋換乘九時一刻滬杭車赴杭、轉莫干山謁黃、

俞飛鵬 視察郵儲局

（五月十一日上海電）俞飛鵬十一日視察郵政儲金匯業局、由局長沈叔玉伴同至各部分、一一詳細視察、俞對該局推進儲匯之成績、及放欵之穩重、頗加嘉許、

（五月十一日上海電）儲匯局擬具農林放欵計劃、呈請交部核示、十一日已奉到部令批准、

蔡鍔太夫人 汪電唁

（五月十一日長沙電）汪院長來電弔唁蔡太夫人、並贈賻千元、並由國府撥匯治喪費五千元、以示尊崇、

許世英 訪汪商賑務

（五月十一日南京電）許世英十一晨十時訪汪、談商賑務事項及黃山建設情形、十一時始辭出、

紹酒 請減稅不准

（五月十一日南京電）浙紹酒業會前呈財部、請將紹酒改辦統稅、幷減輕稅率、部令該省印菸局核復、該局以紹酒改統稅困難、可暫緩議、至減輕一節、礙難照准、

共匪首要 瞿秋白被俘

金沙江匪浮橋被毀

我軍克復彰明

（五月十一日福州電）共匪瞿秋白、及項英妻、張亮妻、梁伯台妻、周月林、在橫幅水口長汀轄被我軍俘獲、七日九日先後解押龍巖二綏區司令部、共匪葉凱曾充僞省委等職、現被水警一大隊在魁岐偵獲、移案四團押辦、

（五月十一日重慶電）㈠據貴陽電稱、朱毛一部約三四千、在國街北之石窟河附近、在金沙江所建之浮橋、已被我空軍攻破、主力七日由金沙江折回環州、似有回竄模樣、㈡據豐谷井十日電稱、彰明據匪于昨夜偷渡逃去、十日晨即收復彰城、正剿當面之匪、㈢資陽山彰明城均攻下、江左岸已肅清、田旅陣亡營長一員、傷亡士兵二百餘名、四旅王輔負傷、士兵傷亡卅餘名、匪傷亡倍我、㈣據彰明十日電稱、我田王兩旅于九日拂曉、開始攻擊、匪據要頑抗、並迭次衝擊、均被我軍擊退、激戰至今日拂曉、已將彰明城完全佔領、匪倉皇退過江右岸、

平運會一誌

下午因雨停止

（五月十一日北平電）平市春季運動會、十日晨開始預賽、僅男高鐵球千五百咪等六項決賽、晨陰雲密佈、狂風大作、各項比賽、頗受影響、無特殊成績、午後因雨、全部停止、未賽項目、悉數緩至十二日晨舉行、男高鉛球決賽、第一李邦鼎、張齡佳、屈居第二、成績十一米十一、

蒙政會開全體委會

議決要案四十七件

（五月十一日百靈廟電）蒙政會於十日上午九時下午三時在該會會議廳開兩次全體委員會議、出席委員及委員代表共廿四人、上午由委員索諾木達希主席、下午阿葺勒爲主席、議決關於教育案十四件、交通案五件、財政案五件、民治案九件、保安案三件、下午七時始散、幷聞尚有議案多件、仍須續開審查會議審查、

永定河工程

開始視察河身

（五月十一日天津電）華北水利委員會技術長徐世大、頃由晉省視察永定河上游返津、據談永定河預備工程工欵、已由經委會撥到一部、決定即開始視察河身、工作人員、定一週出發、至修路造房及購器械等項、俟欵撥到時、隨時辦理、

滬婦女紀念 國際婦女節

（五月十一日上海電）十二日爲國際婦女節、中華婦女節制會定午後三時舉行紀念大會、旅滬西人婦女亦於晨十時在大光明戲院舉行盛大同樣會、

皖行政會議

提案側重保衛

（五月十一日安慶電）全省行政會議第三期、十一日晨九時開幕、到縣長廿一人、由劉鎮華主席、幷訓話、馬陵甫等致詞、末王式典答詞、下午接開大會、提案多件、側重保衛、十三日閉幕、

四川 禁烟會成立

（五月十一日重慶電）川禁烟委員會九日成立、劉湘任委員長、民廳長副之、並擬具禁種吸辦法及公布組織大綱十二條、

吳稚暉 盛稱滇政績

（五月十一日昆明電）吳稚暉先生對各報記者發表談話、其要點、㈠西南各省中滇桂努力建設、會全國、滇軍政統一上下、埋頭苦幹、精神令人欽仰、㈡復興民族、須從生產教育着手、㈢我國生產落後、消費增加、對生產應向勤奮努力、使其同時增加、

湘小學 宣誓用國貨

（五月十一日長沙電）長沙市小學生十一日晨九時在中山堂舉行服用國貨宣誓禮、由楊菁主席、並作報告、宣讀誓詞後、市長何元文等演說、呼口號散會、

徐州旱災 可望不成

（五月十一日徐州電）徐州燥熱旬日、旱災將成、人民盼雨殷切、十一日晚烏雲密佈、狂風遽起、黃[illegible]

川黨務指導員 兩週後出發

（五月十一日重慶電）川省黨務特派員謝作民、十一日晨九時召中央調派來川、分任各區黨務指導員上官修等談話、對整理各區黨務意見、交換頗詳、約兩週後、可分途出發工作、

鳳隴路 昨正式通車

（五月十一日西安電）鳳翔電話、鳳隴公路十日晨九時在鳳翔車站、舉行通車典禮、到省垣各界及當地民衆等千餘人、典禮如儀舉行、由建廳長雷寶華主席、總工程師張介丞報告完成工程經過、繼由邵力子致訓詞、雷致答詞、隨即由雷廳長夫人陸望之女士剪綫通車、各界代表當乘首次車赴隴縣參觀沿途工程、十日宿隴、十一日西赴關山參觀、十二日晚可返省、

鄂公民教委會 開成立大會

（五月十一日漢口電）鄂省會公民教育委會、十一日晨十時在教廳開成立大會、並規定六月一日至七日爲公民教育宣傳週、六月廿日舉行市民大會、

蘇省府借欵 一百五十萬元

（五月十一日上海電）銀行界息、蘇省府以營業稅作抵、向中國交通上海江蘇四行、借欵一百五十萬元、合同業已簽訂、

江大運動會閉幕

四百公尺一項 與全國紀錄平

（五月十一日南京電）江大運動會於十一日下午二時繼續舉行、計決賽十一項、打破江大紀錄者有百公尺、四百公尺、八百公尺、高欄、中欄、鉛球六項、其中四百公尺一項、爲五十二秒四、與全國平、該會已於五時半圓滿閉幕、各校得分如下、田賽第一中大、四十八分、第二復旦十七分、第三暨南八分、第四金陵四分、徑賽第一中大、卅六分、第二光華廿三分、第三復旦十二分、第四暨南十分、第五持志五分、第六金大二分

戰區特警 抵通縣唐山

今明出發接防

（五月十一日天津電）特警第二警隊張硯田部、十日晨一時自滄縣分兩批登車、總隊長張硯田、區隊長李秉鈞、隨車率領、四時許過津、停一小時東開、過唐山轉留守營、該隊第二區隊定十三日由隊長部得勝率領、續自滄縣東開、將往盧龍一帶接防、

（五月十一日天津電）新編戰區特警第一總隊張慶餘部、十日開抵馬頭鎮、過夜後、十一日晨集中通縣、分向順義、三河、密雲、薊縣接防、原駐地蔡村仍留一小部、待周毓英部開出後、再行開拔、

（五月十一日北平電）特警一二總隊十日先後出發後、十一日午後分別開抵通縣唐山、須定十二日或十三日出發各縣接防、李允聲部十一日晨開始縮編、當日竣事、老弱共有二百八十名、由通縣押送過平、分別轉回原籍、

羅星塔 開始建碼頭

（五月十一日福州電）建廳積極建築羅星塔碼頭、向交通銀行借二十一萬元、已成約、按月由浦河捐項下撥還三千五百元、即日開工、

贛兒童團 作體育表演

（五月十一日南昌電）江西兒童團十一日晨在體育場分南北兩場舉行體育表演、到五十一團、共萬餘人、團總裁程時奎蒞臨主持、下午繼續表演各項團體操、

福州發現 急性腦膜炎

（五月十一日福州電）本市天氣寒暖不常、居民疾病甚多、並發現急性腦膜炎、公安局防疫會準備檢驗、以杜蔓延、

交部組設 川江打灘會

（五月十一日南京電）交部頃已照蔣委員長建議旨同渝海關及航務處、合組常設川江打灘委員會、已咨財部、並令漢航局渝辦事處接洽辦理、務須依限將一切險灘炸燬、

浙新運會 撲滅臭蟲

（五月十一日杭州電）浙新運促進會、定十五日舉行杭清潔總檢查、又十三日午舉行撲滅臭蟲實驗週、

造幣廠選出 審委會常委

（五月十一日上海電）中央造幣廠審查委員會之選常委七人、除孔祥熙爲當然常委兼主席外、其餘宋子文、陳行、貝淞蓀、李馥蓀、麥凱、郝樞民等六人當選、

湖大停辦高中

（五月十一日長沙電）湖大附屬高中下期決定停辦

一人一事

「馮庸」（五月十一日西安電）馮庸等八人、十日晚抵西安遊覽、並視察西北情形、在陝留一週、即赴甘青、

「陳肇英」（五月十一日上海電）陳肇英十一日晨到滬、即赴靜安別墅謁于右任、請示一切、陳定十七日飛閩、籌設監使署事宜、

「海孟德」（五月十一日上海電）海孟德十一日晨返滬、擬稍事休息、即視察京滬滬杭甬兩路、

「許顯時」（五月十一日上海電）甘建廳長許顯時、十一日晨三時乘中航機飛漢、轉渝謁蔣永泰、

「陳儀」（五月十一日福州電）陳儀因政務繁冗、緩期赴京、

「王以哲」（五月十一日西安電）王以哲前由潼來省晤楊虎城、商剿匪軍事、十一日公畢返潼關、

「郭有守」（五月十一日重慶電）教部派來四川視察教育專員郭有守、顧兆麐等、十一日下午二時乘輪抵渝、定十三日開始視察、

「王澂瑩」（五月十一日漢口電）中國農民銀行常務理事王澂瑩、十一日晚偕該行理事周星棠、乘江華輪赴滬公幹、

寶豐保險公司開業通告

逕啓者敝公司在滬創立多年承辦水火汽車意外各種保險業務備蒙各界信任無任感紉茲設分公司於本港皇后大道中六號啓明行四樓擇于本月十五日開幕正式營業特此通告幷希公鑒

董事 榮宗敬 陳光甫 夏筱芳 唐壽民 黃漢樑
監理 歐偉國
總經理 朱如堂
經理 孫慶棠 謹啓

電話號碼三三一三一
電報掛號「PAOFOONG」

克寧乳粉

爲鮮潔牛乳除去水分而成者

照紐約衛生局鑒定之最高標準、鮮乳先入廠加熱至華氏一百四十五度以防腐、然後用極大壓力、壓乳汁使通過極小之孔、以排去雜質、而入蒸溜室噴作霧狀之暖氣、室中充滿經過沙漏之暖氣、暖氣吸去霧狀乳中之水、由另管洩出、其乾縮成末、而下降者即成乳粉、粉中所含水氣僅有百分之三、此種製造之過程、歷時極速、故酸化作用不生、而鮮乳中最滋補之生活素得以完全保存、由此觀之、克寧乳粉之可靠、信不疑也、

克寧 KLIM 美國出品 Borden Quality

各食品店 各大藥房 均有出售

香港 總經理 禪臣洋行

景星 藝術映相

藝術的技能敢誇精巧
外影照片玲瓏畢現

大道中十號二樓
電話二八七五五

德國機器 世界著名

奧林比亞打字機 亦久博得世人稱譽
個人交際 商業往來 不可須臾離
奧林比亞打字機

▲色鮮 顏色各配合各式俱均備
▲輕巧 旅行攜帶極爲便利
▲耐用 貨品無上原料製法新式馳名
▲價廉 名貴之機極低之價

Olympia

敬請參觀 不費分文 不限購買

山打洋行
請移玉至皇帝行三樓
電話二四四一一

法外長抵華沙目的 促進歐洲集體安全

與俄訂約外仍欲與波蘭訂約 消釋法波兩國以前一切誤會

（五月十一日華沙電）賴伐爾昨晚由法京抵華沙時、播演詞、謂余之往華沙及莫斯科之行、乃欲求中歐各國之集體安全、及各國親善、法國之政策、并非專向任何一國而設、乃欲各國一致、無一遺漏、共同聯合、以求和平及集團安全云、

（五月十一日華沙電）法外長賴伐爾、昨晚六點鐘到華沙、同行者爲其女、外交部會記利渣、外交部總參謀摩路渣、爲避免歡迎者太過擠擁計、賴氏特不在中央車站停車、而直駛往東站、波蘭外長碧克、及法駐俄大使拉高芝、同在東站迎迓、賴氏與其隨從等、隨乃前往歐洲旅店居住、賴氏在廣播台演講後、卽赴碧克之宴、今早則與碧克氏會商、在華沙談判後、卽往莫斯科商議簽押互助協定、該協定乃於日前在法京簽押者、波蘭各報、對於賴氏到波一事、均著論評及、謂由此可固結法俄邦交、再者波法兩國、此次非因文化及情感觀念、只爲波蘭獨立利益計而已、又賴氏此行、足證法國除最近與蘇俄訂立互助條約外、仍欲與波蘭訂約、又某報謂、吾人希望賴氏此行、并非祇爲報聘、但可令一般人深知法波之邦交、同時並可銷除一切疑慮云、

（五月十日華沙電）法外長賴伐爾今日已抵此、波蘭外長柏克等諸要員、均在飛行場迎迓、衆視賴氏之來此、較之赴莫斯科尤爲重要、賴氏之使命、爲消釋法波兩國間因近今德波條約與俄法互助條約所發生之誤會、並謀使法波邦交由冷轉熱、

（五月十日華沙電）法外長賴伐爾、業於午後六時抵此、同來者有賴氏愛女、外部秘書勒越、及機要秘書羅沙爾諸人、外長柏克、法國大使拉勞許、及波國多數要人、在車站歡迎、當局鑒於中央車站人衆、擁擠不堪、特將賴氏專車駛至東車站、賴氏下車後、與外相柏克同車往歐羅巴旅館、法代表團卽在該處下榻、晚間柏氏設宴爲賴氏一行洗塵、至正式談話、則將於明晨開始、今晚賴氏廣播演說、謂余奉法政府命聘問華沙及莫斯科、目的係在促進歐洲集體安全制度之組織、並使歐洲國家易於接近、總之法國所採政策、並非反對任何國家、實欲與一切國家以共同鞏固和平而已、

（五月十一日華沙電）法外長賴伐爾、今晨拜訪波蘭國務總理斯拉威克、并由外長柏克、偕同晉謁莫觀基總統、嗣復與外長柏克談話、歷一小時始畢、談話內容、係與法波兩國有關之各項問題、此外賴伐爾、并由柏克陪同在無名英雄墓獻致鮮花、晚間賴伐爾與柏克兩人將共同發表宣言、

阿比西尼亞大購軍械

德供製毒藥原料 英法促組意阿仲裁會

（五月十一日英京電）英法兩國、不久卽將致牒意大利、請其早日組織意阿仲裁委員會、此法經兩國原則上贊同者、據英京政界意見、以此仲裁會應早日組織、以解決意阿爭端、以免現在情形之如是緊張、蓋若繼續如此、則恐或發生重大糾紛、據意國某報登載、謂自一九三五年元月之後、阿比西尼亞卽由歐洲接收軍火、爲數甚鉅、計鎗一萬枝、子彈二百萬發、機關鎗二百門、該意報又謂、德國且供阿國以原料、使其可製造炸藥及毒氣、現目仍有機關鎗、飛機、機炮、飛機、及鐵甲車一儎、在途運往阿比西尼亞、阿國分五年以貨品作價交給德國、再者歐洲有某國銀行、資助阿國此舉行云、

（五月十一日羅馬電）據義大利日報載稱阿比西尼亞曾由歐洲國家供給大批軍火、計自本年一月以來、阿國總向歐洲購得新式步槍一萬枝、子彈二百萬發、機關槍二百挺、德國並曾以製造之化學品、供給阿國政府、此外亞國復行購得機關槍、高射砲、一二克飛機、坦克車等、現在途中裝運、至購買軍火之欵、則分五年償還、並以阿國所產貨物抵償、並謂歐洲某國商人曾進行活動、以貸款亞國云、

（五月十日倫敦電）關於義阿爭端、雙方在原則上已接受提交仲裁解決、最近阿皇並曾照會義國政府、要求從速提交仲裁、惟迄今此事並未實現、茲悉英法兩國政府將於最近時期內、向羅馬方面作友誼的交涉、要求迅速組織義阿兩國混合仲裁委員會、以解決雙方爭端、該仲裁委員會俾經成立、則局勢必可緩和、不然如坐令終在局勢繼續延長、則其危險殊大云、

（五月十一日羅馬電）意殖民次官萊索那、近發表演說、責亞比西尼亞破壞意亞友好條約、并稱亞國爲有秩序的販賣奴隸國云

、亞政府已因此向亞京意使署提出嚴重抗議、并否認萊氏所稱亞國近運入大批軍火、以供轟擊白種意人之說、政界對於軍火輸亞一事、雖緘默無言、但衆信意政府、已爲此事、照會英法兩國、因英法曾於一九三零年與意國簽定關於軍火輸亞問題之條約故也、聞與此事有關之某某數國政府、經意政府請其注意後、已允控制運往亞國之戰品、據半官性質之意大利日報載稱、現厚集於直對意屬索馬利蘭與以里特里亞之兩大區域且能

由當地首領、或山巔舉火、迅速增加之婦女與奴隸、現亦在被徵之列、現已散發來福槍與子彈、及發來沿路之集中點、鄰近意屬索馬利蘭邊界處、現正趕築飛機降落場、并已建造新無線電台、以作軍政電報交通之用、人民須各繳戰稅一元、英屬索馬利蘭、至根雅之意屬邊界、長八千哩、現亦大軍雲集、意人對此、尤覺不安、德國現方以大批軍械與化學品供給亞國、其中有來福槍、機關槍、高射砲、武裝汽車、容克式飛機、該報并揭示自本年初至今、運入亞國之來福槍、機關槍與子彈之驚人數字、其貨欵分九年、以亞國產品交付咖啡爲主要品、該報繼謂、供給亞國戰品者、自在歐戰中受意國助戰、裨益之數目後、彼等不悟亞人今日用以軍備抗意、他日亦可用以抗拒彼等也、該報末謂、亞國對土地之販讓、與欲得通海出路之志願、路人皆知、亞國目前之危險局勢、與夫可能的未來發展、凡有關係之歐洲各國、均不能諉卸直接參與陰謀之責云

德國立銀行顧問稱 德欲再爲非負債國

則先須停止還債數年

（五月十一日德京電）德國國立銀行顧問伊力克、與別一顧問相同、亦以德國若欲再爲非負債國、則先須停止還債數年、至德國之經濟情形、與德國相等爲止、屆時始再用書通處平利息清償云、

美棉紡織業委員主張 與日成立紳士協定

期減少日本棉貨對美之輸出

（五月十日華盛頓電）據今日官場所傳出之消息、商業諮議會之棉紡織業委員、已擬就若干建議、其中有一條主張對日本成立紳士協定、以期減少日本棉貨對美之輸出、同時聞日本由政府建議、或由日廠自己發動、已擬就逐漸縮減棉貨對美輸出之辦法、故五月出口數字、可表示此種政策之影響、聞美國棉紡織業委員會、又提出一種重要建議、主張對於美國棉貨出口商、予以津貼、與從前給與美國農品出口商者相似、

日本全國政策會議

岡田爲正主席高橋副之

（五月十一日東京電）政府昨日已擇定新組織之全國政策會議人員、岡田首相爲正主席、高橋財政大臣爲副主席、前相齋藤及山本等均爲會員云、

（五月十一日東京電）政友會前者通過議案、禁止會員加入全國政策會議、現該會人選已定、政友會會員、有不理其會之議案、經加入全國政策會議、自願退出政友會、如交通大臣、鐵道大臣、農務大臣、及上下議院議長等、均已退出政友會、查該會前者經已衰落、現更少去此等重要會員、故將或須改組或另組新黨、惟該會主席鈴木、則否認其黨衰落云、

里比利亞 非由德代管

（五月十一日英京電）最近英京盛傳、謂英國將或在日內瓦、提出德國代治屬土問題、但據消息靈通者言、謂英國實無是意、且謂目下大局情形、經已緊張、英國斷無再將此事提出、而令情形更爲糾紛云、

（五月十日倫敦電）諸傳英政府擬向國聯提議、向國聯劃定委任統治地、如非洲之里比利亞國行政歸德國代管、藉以滿足德國之殖民地要求、茲悉英政府無意在日內瓦提出此項問題、蓋以目前國際局勢、已甚爲糾紛、殊不願再行提出其他增加糾紛之因素云、

淺間火山爆發後 （噴）出塵埃至東京

（五月十一日東京電）淺間火山本年作第三次爆發、且作巨聲數次、其所噴出之塵埃、被風吹揚甚遠、今早東京、亦有此種塵埃墮落云、

俄著名唱曲家 數日可出院

（五月十一日法京電）蘇俄著名唱曲家渣利濱、今日據醫生宣佈、謂經已超越危關、四五日後卽可出院、緣彼十日前由紐約乘船橫過大西洋、突然患病、遂在霞飛登陸、用病人車載至法京調治云、

德一新船 作遠東處女航

（五月十日德國布萊門電）北德國雷特輪船公司之新船史發荷士特號、重量一萬八千噸、於星期五日下午五點鐘、由布利麻希芬埠開行、作往遠東處女航、於其開行時、人民羣集碼頭高呼、查除此船外、另有姊妹船兩艘、本年尾卽可建築完竣、來往遠東、計由熱那亞至上海、需時祇廿七日而已云、

俄有金鑛

（五月十一日莫斯科電）同河流域、現有數處發現金鑛云、

德外交政策 希特勒將申述

（五月十一日德京電）據可靠消息、德國會定五月十六日下午開會、由希特勒將申述德國外交政策云、

入台禁地船 被罰二百元

（五月十一日台北電）美德俄三國人所乘之快船、乃往各處尋覓珍寶者、於五月二日誤駛入台灣禁地、被台政府拘捕、現判罰欵二百日金、又德國快船一艘、於四月中旬在台東被拘、以其駛入禁地、亦判罰二百元云、

法失業人少

（伍月十一日法京電）據法國正式統計報告、謂法國失業人數、比前已減少、據報四月二十七日失業者共四十五萬二千三百六十七人、三月二十三日則爲四十九萬二千七百五十人云、

法航空部長 在意商訂約

（五月十日羅馬電）法國航空部長地南氏、乘軍用機於星期五日到此間、將在意京逗留數日、商議訂立航空公約云、

（五月十一日羅馬電）法國航空部長地南氏、昨日下午乘飛機至羅馬附近之甘邊奴機場、彼到意國、乃欲商議各航空問題、意國航空副大臣到機場歡迎、法國駐意國大公使、亦有到場迎迓、法航空部長臨離機場之前、并舉行閱兵禮云、

法總理將愈

（五月十一日法京電）法總理佛蘭亭於前星期六日乘汽車失事斷臂、現已漸次痊愈、據其醫生言、彼日間卽可完全痊愈云、

法財長宣言 仍用金本位

（五月十一日法京電）法國一百二十七處商會代表、於九日在法京共開會議、財長切實宣言、無論如何必仍用金爲貨幣本位云、

德長途電火車開行

（五月十日德國紐林堡電）德國長途電火車、於星期五日開始行駛、路程爲一百三十七啓羅勿達、該路線直通柯士堡城、德國之火車改用電力新計劃、此段爲第一次最大段路線完結者云、

台維斯杯賽 鄭許均敗績

（五月十日墨西哥京城電）中美兩國台維斯盃美洲帶比賽、第一日、單打兩組、格蘭脫對鄭兆佳、比數爲四比六、六比四、六比二、六比二、格勝、又步治對許承基、比數爲六比四、六比一、六比八、六比二、步勝、明日舉行雙打、

奧總理抵意 慕沙里尼親迎

（五月十一日羅馬電）奧國總理斯舒斯尼克來意、與墨索里尼會商籌備多瑙河會議事宜、已於昨日抵費洛倫斯城、墨索里尼特於今晨親自駕駛自備飛機、偕同外次蘇維治、航空部長范里將軍、前往費洛倫斯城、當於九點廿分到達、旋與奧總理同進午餐、在座者、尚有奧國駐意公使、奧國使館武官、又意大利出席國聯代表阿洛錫諸人、午膳後、首相卽於下午一時遄返羅馬、

國府命令

（五月十一日南京電）國民政府十一日令、任命王祺、李宗黃爲監察院監察委員、此令、

僑委會 昨開常會

（五月十一日南京電）僑委會十一日晨開九五次常會、陳樹人主席、決議各案如次、(一)僑民出入口登記暫行規則草案、擬修正通過、暫准試辦、(二)僑務管理處建議修正僑團體備案規程、及廢止文化團體登記規程案、決議除備案證、毋須製發外、餘照原建議通過、

四小協約國開會議

傳決反對奧皇室復辟

（五月十日羅馬尼亞京城電）巴爾幹公約簽字國、卽羅馬尼亞、南斯拉夫、希臘、土耳其、四國、今日午後在此舉行會議、討論政治經濟問題、現信該會將決定反對奧哈浦斯堡皇室復辟、苟非獲列強充分之担保、且將反對奧匈保三國之重整軍備、法國著名政治家彭氏亦與會、徵法國特殊關心此次會議之結果、羅京法使署有升格爲大使署之說、羅王卡羅爾、不日將報聘巴黎、此二舉將使羅國、祖德運動、受一打擊、一般人士并希望該會議席安一清算制、以作金融之應付、俟國際匯兌困難消除而後已、

英德擴空軍

英促製造公司趕交貨 德決與各國力量相等

（五月十日倫敦電）自政府決定擴充空軍力量後、航空部頃已通告各飛機製造公司、促其趕速交貨、各該公司股票現升漲、一般人因此斷定政府不久將再行訂造飛機、

（五月十日柏林電）若干英國報載稱、德國航空部長戈林、在外國報界宴會中宣稱、德國業已決心必要時、使空軍力量足以對付歐洲任何兩國之空軍云云、

紫銅價漲

（五月十日紐約電）紫銅出口價格、現已漲至每磅美幣八分、許多方面、以爲市價仍將上漲、蓋以減薩協定額、已發生效力、而外國需求、又有增多之氣象也、聞法政府現購置紫銅、以備有事時之需用、

王鳳雄 視察冀司法

（五月十一日南京電）司法部派參事王鳳雄、于十日赴冀豫兩省視察司法情形、期約二月以後并將陸續派員分赴各地視察、

湘省裁撤 谷米稽查處

（五月十一日長沙電）湘省府決定將玩陵、盧谿、桂東、湘潭、南縣、華容、澧州、安化各谷米稽查處、一律裁撤、將由稅務局兼辦、以節糜費、

京市籌建 貧民住宅區

（五月十一日南京電）建築京市貧民住宅區委會、十一日晨在京市府開會、到鈕永建、馬超俊、陳璧君、曾仲鳴、鈕主席、決議要案、准石瑛辭去本會秘書長兼職、推馬兼任、籌建築經費、決不採募捐辦法、由中央及京市分担、

粵考察團 參觀航空校

（五月十一日杭州電）粵考察團十一日上午參觀建廳杭市府及航校、下午參觀建廳各附屬機關及電廠、十三日離杭赴蘭溪視察、

南京各界 請拒用暹米

以示抵制并促其覺悟

（五月十一日南京電）京市商會、工會、以暹羅政府實施排華政策、摧殘僑校、苛待華僑、殘酷備至、復徵入口稅居留稅、十一日特分別發出代電、盼政府從速頒發禁止暹米入口命令、請全國同胞一致拒用暹米、以示抵制、并促其覺悟、

班禪飛青 昨向甘朱辭行

（五月十一日蘭州電）朱紹良以班禪十一日晨飛青、十日下午二時赴九泉訪班禪、畧事敘談、卽行返城、班禪以離蘭在即、十日下午三時赴省府訪朱紹良、鄧寶珊等辭行、

（五月十一日南京電）西寧宣化使辦事處十一日接蘭州十日電、謂佛座十一日晨八時飛青、隨行有高級職員數人、其餘隨員分乘汽車陸續前往、

炎夏已臨 察仍降雪

（五月十一日張家口電）察各地、十一日降雪、氣候較寒、

俄大使 舉行跳舞會

（五月十一日南京電）蘇聯大使鮑格莫洛夫定十五日晚在使館舉行跳舞會、招待我官員聯歡、請柬已發出、

同蒲建支綫

（五月十一日南京電）據路界息、晉閻爲求同蒲與隴海易於聯運、決在晉南籌建運城至茅津渡支綫、長百二十華里、與隴海陝號隔河相望、已派工程司測量、兩月後卽可興築、

劉壽朋 補行就職禮

（五月十一日漢口電）鄂建廳長劉壽朋、定十三日上午九時在省府大禮堂補行宣誓就職典禮、中央國府聞已派張羣史延監誓并致訓、

重慶大學 擬建工醫院

（五月十一日重慶電）省教廳力謀健全各大學組織、于可能範圍內、謀各大學之互相溝通、並擬建立重大工醫兩院、確定經費收入、

交部令 航商行新運

（五月十一日南京電）交部以民生公司所擬推行航輪新運辦法四項、甚有見地、確爲整頓船舶秩序之張本、特將原辦法抄發招商局及各航局處、轉飭航商令卽遵照實施、以資整頓、

蘇馬官佐家眷 第二批赴新

（五月十一日北平電）蘇馬等部官佐眷屬、滯留天津者、第一批前已運送赴新、二批四百餘名、現定二十日離平赴綏、換乘綏新汽車赴新、

更正 昨日本版所載德國限制飛機過境段電訊、手民將限制二字誤作銀行、特此更正、

起居常用 精神愉快

花露水

先施化粧品有限公司監製 各大商店均有代售

蘭花粉

浴罷搽身爽滑潔膚

共匪困守金沙江
粵桂兩軍防地變更
廖軍駐獨山五六師開回柳州武宣
傳上官雲相任滇綏靖主任

(廣州專訊)滇東共匪竄過金沙江南岸一帶、渡江企圖川南後、惟川軍劉文輝部跪守防綫、經數度之劇烈激戰、匪仍不得逞、故巧家會澤祿勸文謀一帶、尚有匪踪、因前途被堵、故不敢全部渡江、以防後路受壓迫也、惟薛總指揮自抵昆明後、爲愼重將事計、已飭令前綫各部、除向匪綫追擊外、并飭于短速間、將霑益、尋甸、嵩明、祿次弁定一帶築成碉壘、以防共匪不得逞于川南時之復竄滇南也、同時以蔣軍事委員長此次飛抵昆明、決暫駐昆明指揮、故爲保衛計、已撤調第二路軍一部部隊開入昆明駐防、同時任前防之總預備隊、故劉濱南一帶、已鞏若金湯、桂當局亦以共匪業已遠竄、爲謀便於給養起見、已決將前綫部隊防地變更、昨據四集團某要人稱、關於黔桂邊部隊之變更防地問題、李宗仁業與陳濟棠商議一切、且已開始移動、計第七軍廖磊部則仍駐黔省獨山一帶、粵軍第五師李振良部則由南丹河池移返柳州、而第六師李漢魂部則移回武宣桂平江口尋圩駐防、至第七軍尚有一部駐天峨一帶、劉亦已移駐凌魂、暫撥歸十五軍夏威指揮、而十五軍夏威部、則全部集中凌雲一帶候命、至日前開駐舊州之百色區民團千餘、則亦奉調返百色駐防、暫歸邊防督辦李品仙節制、因李品仙奉命兼顧百色、故邊防軍、謝鼎新團、現亦駐防百色、以鞏百色防務云、

傳滇軍政亦將改組

此間滇某代表電、接楊彭年來電、報告共匪最近行踪、及滇東進剿近勢如下、㈠僞一軍團滯留嵩明、富民、僞三軍團在武定、祿勸、僞五七軍團在相機渡金沙江中、僞九軍團在巧家渡以西一帶地區、㈡龍總司令五日召集薛岳、吳奇偉、孫渡、劉正富等、在昆明開軍事會議、決定留飭代追剿總指揮猶國材部、限三日內由平彝開到昆明、即開拔金沙江剿匪尾追剿、抽任前鋒、吳(奇偉)周(渾元)任中路、孫渡任左路、劉正富任右路、㈢蔣委上官雲相爲滇綏靖主任、已電徵龍雲同意、㈣滇軍政亦將改組、待蔣飛昆明後決定、㈤前方會澤、定源、雅安各地、已次第收復、刻在辦理善後中等語、又查張彭年、爲西南政務委員會派赴滇省視察、及常川駐滇之聯絡員也、最近張以昆明轉危爲安、共匪向東北逃往川康、特擬乘暇來粵一行、藉將共匪竄滇經過及今後剿匪計劃、向當局報告、張行期約在日間、本月底可到粵云、

朱卓文案
昨續捕兩人
半月前當局已捕去某關係人
其組織係分仁義禮智信五組
防東江海盜乘機蠢動

(廣州專訊)前中山縣建設土地局長朱卓文槍決後、社會人士、極爲注意、袁帶現仍在審訊中、然本案內容如何、記者特於昨十日上午十時、往省會公安局謁見局長何犖、適因事不暇、乃派警察所長駱鳴鶯接見、叩詢一切、駱所長云、朱卓文月前曾往上海、有所運動、既得答允、其後南下返粵、乃收買長江一帶某帮七匪、流氓等首領、同時聯絡本省各江匪首、並得某黨某某等之援助、朱氏乃以香港澳門廣東等處爲大本營、待某一個時期、即在本省圖謀作亂、危害治安、當局早已據報經查得証據確鑿、查其組織、分爲仁義禮智信五組、每組設組長一人、朱自兼仁組組長、當局據報、查得朱卓文有反動行爲之初、乃密令查緝、並注意其行動、半個月前本局逮捕與朱案有關之人、(姓名不便發表)、已解總部審訊、他一一詳告、並謂係朱命在本市光復中路安良里某店定製証章、惟用途如何、不得而知云云、何局長據訊、即派偵緝會同該管區址搜出証章八千枚、將店主一名、一併解局究辦、審訊後、店主釋放、証章則呈繳總部察核、言下駱所長即將証章樣式交記者閱看、查該証章係涼亭形、有用一「巫」字、背用「仁義禮智信」五字、下刊號數、

◇續捕兩人◇

袁帶被捕返省後、曾傳於九日被槍決之訊、但現查尚留於憲兵部中、於十日曾由憲兵部提往軍法處審問一次、仍押回部、并由軍法處下條、無論何項人等、均不准探問、故袁之家屬亦無從得袁之消息、昨十一日記者據軍息、當局破獲朱袁兩氏密謀組織大同救國軍及與某方失意軍人政客聯絡、意圖搗亂後、朱雖被處決、但其餘黨羽尚多、故袁帶審訊時、袁並供出該黨主要人多名、昨十日晚、當局乃令省會公安局長何犖密加逮捕、據聞前任某縣某局長林某、亦已遭逮捕、押於公安局、同時已倒閉之某銀行之債權團代表鄭某亦有嫌疑、同時在一德路被捕、現當局以該黨羽蹤跡於市內者甚衆、誠恐藉故擾亂市面治安、因下令市內所有公安分局、嚴爲防範、故各分局由十日起、各派武警出而檢查馬路行人、與車輛、甚爲忙碌云、

◇派兵剿盜◇

朱氏伏誅後、一時中山匪盜、因之斂跡、但海軍司令部又接探報、謂東江稔山平海沿岸、近有大帮海盜出沒、聞係受朱等主使、昨海部據報後、即派舞鳳艦并派第三軍之士兵一營、開赴目的地游弋、嚴行緝拿海盜云、

瓊新三縣
六月成立
省府允借經費

(廣州訊)省府增設瓊崖樂安、保亭、白沙、三縣治、[illegible]、幷派尹龍[illegible]、洪十祥爲[illegible]憲文爲白沙[illegible]見報載、查[illegible]林翼中、請[illegible]集中廣州、[illegible]月、俾得着手[illegible]當經省府核[illegible]照數借支、[illegible]每月二千一[illegible]個月合共八[illegible]現查各該縣[illegible]備各事、待[illegible]費、下星期[illegible]陸續設縣府[illegible]日開始辦公[illegible]

遏商會
請實行加抽外貨稅
電廣州市商會徵求意見

(廣州訊)遏[illegible]央、將我國[illegible]徵求意見電[illegible]入口稅、務[illegible]公會、亦以[illegible]迅即實行加[illegible]主張、聯電[illegible]准各電後、[illegible]地工商業要[illegible]與各商會一致[illegible]省市商會、請求中[illegible]會、昨市商會經接[illegible]歸、賦爲加重外貨[illegible]時上海棉花進口業[illegible]現謀補救辦法、應[illegible]國棉價格、請一致[illegible]援救、現市商會接[illegible]主張、確爲挽救內[illegible]會、縝密討論、俾[illegible]

搜集木材
送農林局試驗

(廣州訊)省府[illegible]產量頗稱豐富[illegible]科學化之設施[illegible]能力之強弱[illegible]無從鑑別、[illegible]、舶來侵銷[illegible]產建築材料[illegible]先從事於木材[illegible]驗、并制定[illegible]準、以期適合[illegible]、故擬積極[illegible]木材、予以[illegible]日飭令各產木[illegible]所產木材樣品[illegible]、俾便轉發農[illegible]

桂省府
籌築賀梧路
已測勘路綫

(廣州訊)桂省交通、只有[illegible]爲發展交通[illegible]建築由三水[illegible]梧經賀縣之[illegible]經派員調查[illegible]、擬具計劃[illegible]程交通、由河口至[illegible]鍾夕至、只粵之南[illegible]交通、殊多不便、故[illegible]由欽州至南寧之欽[illegible]、因此三賀鐵路、[illegible]築、現查桂省府[illegible]鎮、富川、鍾山、三[illegible]錫礦、但運輸不便[illegible]困難、因擬由梧州[illegible]路直達賀縣、以便[illegible]口、現經由廣西大[illegible]生測量路線、并[illegible]化利建築橋樑鐵路[illegible]治建築事宜、該公[illegible]派出工程師絹利氏[illegible]與廣西大學校長馬[illegible]商一切、其計劃俟[illegible]測後實施云、

治河會派員
測汕市海岸

(廣州訊)省府近據汕頭市[illegible]築汕市計劃、擬[illegible]東南堤一帶海坦、[illegible]案、當經轉行治河[illegible]規劃進行、該會[illegible]工程師三人、附帶[illegible]、聯同赴汕、開始[illegible]頭海岸、一俟探測[illegible]書報告、再由治河[illegible]築計劃、籌備興[illegible]

派機隊赴各地實習
不敢派往唐家灣
某要人思患預防恐生別故
兩機隊合併飛往汕頭

(廣州專訊)陳濟棠爲使所部空軍赴[illegible]別赴汕頭、從化、唐家灣出發、黃光銳奉[illegible]、編成三隊、㈠轟炸隊、㈡偵察射擊隊、[illegible]率領第二隊、謝莽率領第三隊、定下星期[illegible]要人以前曾派機赴唐家灣、致生別故、[illegible]已飭令終止赴唐家灣一線、祇赴從化汕頭、[illegible]、第二三兩隊之偵察射擊機及轟炸機兩[illegible]電油運往從化備用、汕頭則就近購買、[illegible]隊、各抽出戰機[illegible]軍編成三隊、分第一隊、陶佐德[illegible]即行出發、嗣某又有不利、故昨轟炸機飛赴從化先事備一切、已[illegible]

金價回漲後
洋貨入口數量銳減
舶來商品價已一律回漲

(廣州訊)邇日以來、銀價[illegible]起、滬上標金市漲、[illegible]昨本市金業行上價、亦由六十三[illegible]七十二換、影響所及各船來商品、一[illegible]、而連日外貨入[illegible]亦隨之銳減、蓋[illegible]金價最低落時期[illegible]業批發商、[illegible]儘量大進新貨、囤積追贏、故金價一經報起、遂皆停止購進、預料洋貨入口、或有若干時期冷淡、同時本省調查統計局、爲明瞭本省廿四年第一季(即一二三月)對外貿易、與廿三年度第一季對外貿易價值比較、特從事調查洋貨進口、與土貨出口貨值、現經查竣、計廿三年第一季洋貨進口價值總計爲國幣四〇、五八三、五三六元、廿四年第一季總計爲國幣三七、一五五、四七九元、照上述結果比較、廿四年第一季、洋貨進口價值減少國幣三、四二八、〇五七元、廿三年第一季土貨出口價值總計爲國幣一九、〇五二、四〇一元、廿四年第一季總計爲國幣一九、八八九、七八九元、兩年同季比較、廿四年土貨出口價值增加國幣八三七、三八八元云、

汕地方法院
積案纍纍
五法官往清理

(廣州訊)廣東高法院、近以汕頭地方法院、積案纍纍、特將連平院推事楊樹芬惠來院推事林箕邦、恩平院檢察官麥渭熊、暨劉瑞桑、馮艾功、等五人、抽調赴汕清理、現定每人每月負責清理四十件云、

各縣土地
是否宜植棉
建廳令調查

(廣州訊)建廳昨令各縣云、查河南紡織廠棉織部、于四月底先行開工、其紡紗部、約至本年六月底或七月初旬、即可開工、在開工之後、每年需用棉花、爲數不貲、惟本省出產該項棉花、原料不多、前經廣飭各該縣市、廣事施種有案、惟各縣土質及氣候、各有不同、未必盡合種棉、廳再令飭各縣、調查該縣內、有無空大曠嶺、是否適宜種植棉花、彙報後、當設法派員親往調查、會同督促辦理云、

節外生枝
攜銀元赴梧
逾額須沒收

(廣州訊)來往省梧某輪、昨開行西上、被關員在艙房內、搜獲大元二百餘元、即將之解案沒收充公、嗣有商人赴財廳呈訴、該項銀元、係帶往梧州辦貨、併非私運出口、請准予發還、當奉區廳長批令、以案經函關查明、併據該商呈報、該項大元、係託船上職員、帶往廣西梧州、實有違定章、除函關將限內准帶之二十元發還外、餘數沒收充公提算云、

禁暹米入口
或改用別法
提高暹米入口稅率
寓禁於征一舉兩得

(廣州專訊)禁止暹羅米入口一事、恐難實現、已誌昨報、茲又得一消息、粵當局近以人民憤慨、且滬上糧食商人亦曾電粵請停辦暹米入口、以示全國一致、粵省若不實行、殊無以對國人、且粵省正苦財政困難、何不因利乘便、藉此以增加收入、爲一舉兩得計、處擬援用理財家之寓禁於征法、對暹米入口、非絕對禁止、祇將暹米入口稅率提高、或高至百分之二十、或高至百分之四十云、所聞如是、姑先誌之、以待証明、又聞糧食調節委員會胡繼賢將于十四日召集全體委員開會討論此事、結果如何、容查續報、

女子茶室之據座潮
女工進行反對解決辦法

(廣州訊)茶室男女工之爭、自前日市黨部決定之解決辦法發表後、女子執業佔全數十分之二、茶室工會認爲於救濟男工失業、無大影響、故甚爲贊同、惟認前日昌興街一平女子茶室之據座潮、實爲該女茶室一種反宣傳作用、而竟指爲係男工所爲、于此事、極端否認、并決定嚴行交涉、以資糾正、又查女工方面、對解決辦法、規定職業人數一點、決誓死力爭、連日來經聯合各家女茶室負責人在辦事處開會討論、決定合反對步驟、其致全國之快郵代電、已起草完竣、原定昨日發出、嗣因字句尚須再加斟酌、遂致稽延、聞執行部據秘書處市黨部呈繳辦法後、定下星期一例會提出討論、發還遵行、俾早息爭端云、

惠州商店
倒閉約六百
缺乏現金
物產跌價

(惠州訊)惠州因受不景氣影響、市况漸蕭條、紙價從每担十八元跌至五元、年前出品十五六萬担者、現在五萬担、尚不能售出、現各紙廠、停工者達十分之七八、木排年產百餘萬元、現減至三分一、竹排近亦少運省、廢置山中、任其自生自滅、茶葉現除供地方應用外、亦無出口、冬菇年前售價在七八元者、現低至三四元、食鹽屯積待沽、海味近因外貨入口較少、出品運銷、尚有一線生機、總計因虧折倒閉者、不下五六百家、商場交易、欲得數百元現金週轉者、亦極感困難云、

限制開賭案
政研會已付審查

(廣州訊)范德星以各縣防務經費、賭館開設地點向無規定、遂成流動式之開設、爲害人民、實非淺鮮、因此、特向政研會提議限制、茲查政研會業將該案交付審查、俟修正提會通過後、即咨送省府轉飭遵行云、

用私刑者應盡法懲治
琶江鄉人用猪籠溺斃一双男女
卒被控誣姦擅殺捕解法院訊究

(清遠訊)清遠琶江區某鄉農民陳大陳細兄弟、均業耕種、與宋娶妻、惟陳大年少貌美、與同村孀婦陳黃氏久已眉目通情、時藉故往還談笑、久之二人竟成好事、暗往明來、不知春風幾度、村人嘖有煩言、前日官圩演戲、陳大及婦均往觀看、有至夜深、二人約同回村、欲尋幽會、距二人甫抵村前之際、突被同鄉人陳某等四五人、用繩細縛一夜、翌朝不由分說、强將二人用猪籠笠載、擡落村前坡頭溺斃、陳大弟陳細、以迫于族人勢力、不敢告發、嗣爲表兄宋某查悉、以表陳大含冤慘死、六日特具呈龍山公安分局、控陳某等誣姦擅殺之罪、當由警局將陳某等拘獲解縣、轉解法院訊究、

如此廣州
廣州今年爲塌屋年乎！
光雅里儀仗店倒塌牽連右隣小學
兩女生壓斃一男子受傷

本市光雅里富與貴儀仗店後座天台、因年久失修、且安置笨量物品、於十日晨上午八時半、左邊批墻突然倒塌、牽連右邊與市立三十六小學分校圖書之批墻中部、同時倒塌、壓斃該校女生黎佩顏、譚恩典二名、并傷陳酒權一名、(微傷額部、由學校延醫敷藥後、即由其家長領回調理、尚屬無碍、)該校即報公安局消防隊到校救援、教育局長陸幼剛得訊、亦率同秘書譚聯親到該校視察情形、督同救護、及慰問被難各家屬、又查該校最近經工務教育兩局會同派技士前往勘驗、尚屬堅固、故雖受富與貴號倒塌牽連、而尾面仍然完好無壞、否則全間震動倒塌、不堪設想矣、現聞實華分局已將富與貴當事人拘留、并責令辦理殮葬被難死者、及撫恤其家屬、市工務局聞訊、亦派技士技佐等前往查勘其倒塌原因、

西堤爆彈
受害人祇作一語

十一日上午九時三十分、西堤大新公司右便街口、突爾發生巨响、該街居民咸出觀察、旋見一年約三十餘歲身穿殘舊灰布衫褲之男子、倒臥地上、左手被炸折斷、頭身各部、亦受重傷、段警馳至、向該男子詢問、祇答云、炸彈是拾來的、言畢、不能再語、旋即斃命、

勞工安集所
十一日正午開幕

海珠鐵橋北便斜坡底第二勞工安集所、建造竣工、由平民宮負責管理、派出黃建勳爲該所管理員、于昨十一日正午十二時開幕、

逆子跪地無效
卒入懲教場

河南文昌里某號昨晨發生逆子索欵不遂、持刀傷父案、段警將老少二人帶局訊辦、據老者稱、少年乃其子、前在十九路軍充排長、自回家後、時索資浪用、其父拒絕、乃竟持刀勒索、請將其子解送懲教場、覊按月補回伙食等語、訊據少年稱、因一時妄動、自知不合、請求寬辦、並跪地向乃父求饒、願改過自新、老者乃堅請解送、局長以其自願出資、乃准予所請、即備文解局發落懲教場、

校長被妻指控
謂窃妻首飾

河南業小學校校長吳業、被其妻謝某、指爲盜竊其首飾、報上豐紀分局解辦、查吳於今春時、因當任校長桑職乱遣、乃由坊人臨時推吳承乏、吳遂委伊妻謝氏爲教務主任、並另邀三五青年充當教員、伊學生亦有四五十人、不料自爲校長後、因金錢問題、致與伊妻感情日趨決裂、遂釀出此次糾紛、

汽車多濫載

近來行駛中山路各路貨車及交通車輛、曾違章濫載、如小轎車竟載多逸十餘人、加以行駛過速、以致失事傷人、時有所聞、公用局昨佈告取締、

工商半月刊
第七卷第七號
二十四年四月一日出版

要目

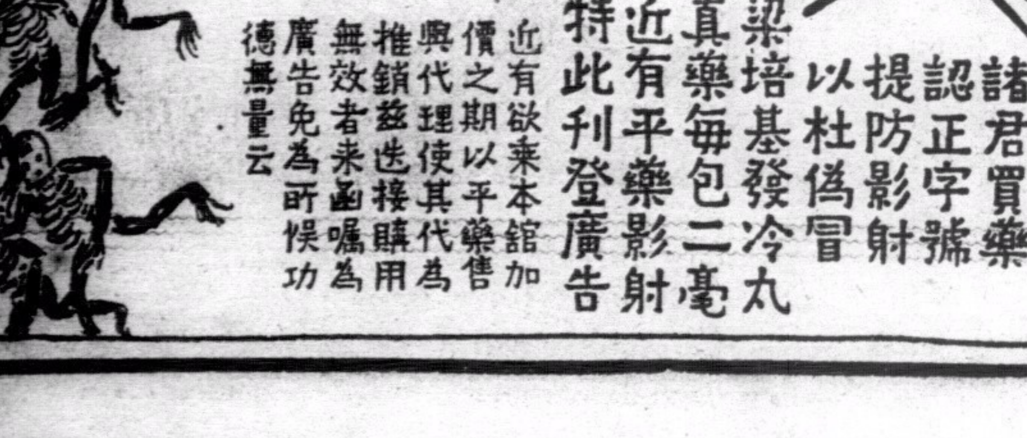
國際化學工業戰
英國重要交易所之概況
美國煤油事業發展紀畧
國外貿易及農業
廣東紡織廠調查記
中國之製輪工業(下)
河北省各縣物產調查
最近國外需要的國產品
各國修改關稅及輸出入規則誌要
世界人造絲產額統計
日英棉布出口比較
蘇聯征收茶葉營業稅
澳洲之羊毛生產情形
一九三四年蘇聯用機器耕作地畝之計劃

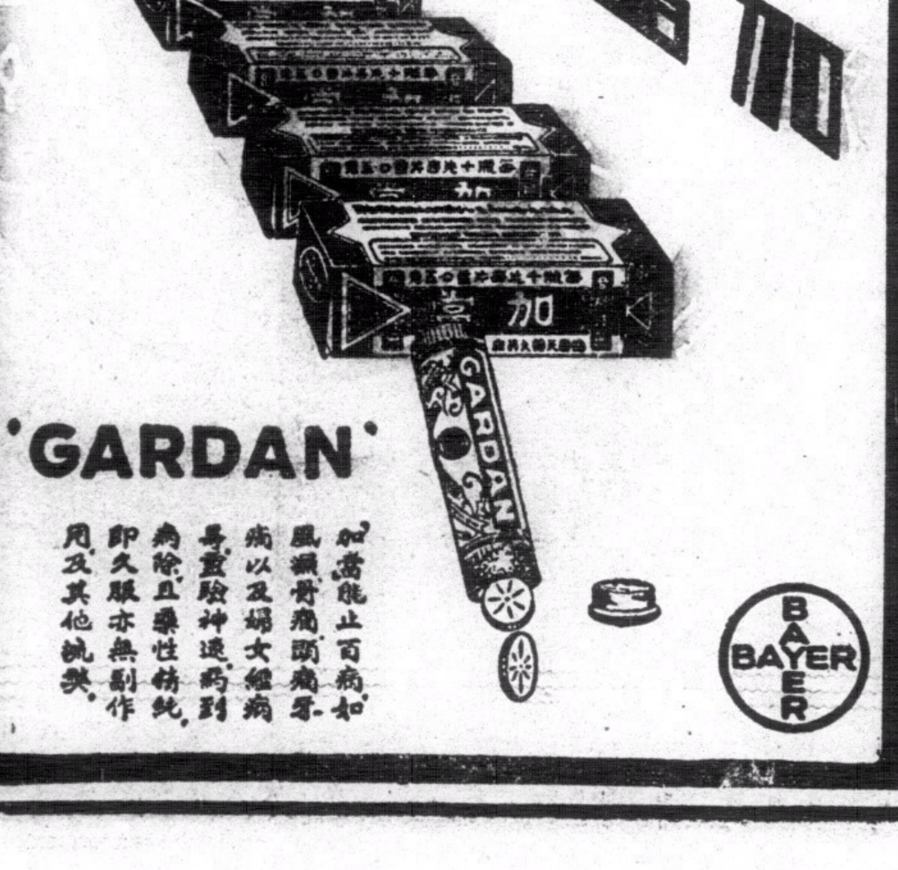
	道林紙本	報紙本
全年	一八元	一五元
半年	四元五角	三元
一冊	四角	三角

國外及香港洋紙本全年另加郵費九元・報紙本全年另加郵費六元・國內及日本郵費不另加・

實業部國際貿易局出版
上海北蘇州路一〇四〇號四樓
電話四六三九六、四六三九七

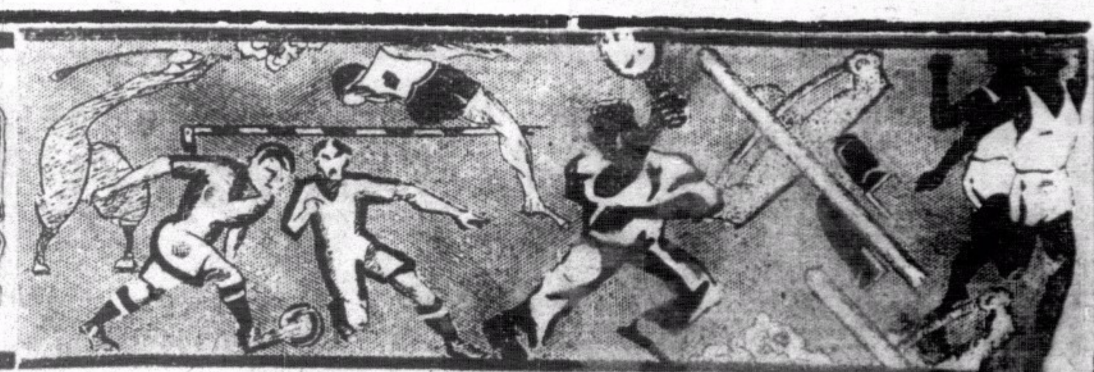
文安教授西樂(梵玲 曼度玲)
以最新教授法灌輸西樂智識學費從廉成功迅速有志習音樂者請隨時移玉般咸道[illegible]台一號樓下





美源公司
▲特聘攝影藝術家
張述籛君到港
▲張君對於冲晒及攝影極有經驗
本公司特聘冲晒影相名師張述籛君到港張君曾在本港景康攝影室巧手冲晒藝術攝像而於冲晒拉架非林尤爲特擅已得各界信仰如蒙賜顧請到皇后大道中三十七號
本公司無任歡迎(電話二一七八九一)
注意 每日起相時間下午五時
美源公司謹啓

體育特刊



今日旭和杯最後一戰
陸軍聯戰海軍聯
下午四時半在海軍球塲舉行
陸軍聯如勝則奪首屆旭和杯

戚公

（專訪）足球總會主辦之各項錦標巳次第結束，祇餘與南華會合辦之旭和杯最後一幕比賽，于今日下午四時半在海軍球塲舉行而巳、陸軍聯自勝南華會隊後，在績分表上站在最優越之地位，今日與海軍聯作最後一次之比賽，陸軍聯如勝，則可奪首屆之旭和杯，若不幸而負者，則三隊各負一塲，造成鼎足而三之局勢，蓋足球季巳結束，三隊若得同分者，則將平分錦標，或俟下屆再决也，今日之戰，兩隊皆擁有雄厚之實力，陸軍聯必以全力上陣，以冀一逞，海軍因戰將聚散無常，仍未能以最精銳之陣勢而應戰，然實力之厚，亦足以與陸軍聯爭衡也，玆將雙方實力略評如下

▲首屆旭和杯三隊績分

隊別	比賽次數	勝	和	負	得球	失球	得分
陸軍聯	一	一	○	○	五	四	二
南華會	二	一	○	一	六	五	二
海軍聯	一	○	○	一	○	二	○

陸軍聯實力

時下勁旅，在麗華杯與旭和杯賽先後戰勝南華會，多咸與巴度等去後，幸有後起者出負巨艱，實力未受影响，門將高佗叉羅蘭士，乃名將也，來港數月，先後曾撲救實雲、大告山奴、譚江柏、黎國釗與鄧廣森之十二碼自由球，到底是手法靈捷使然也，中後衛守力平均，勇於作戰，紙士地路尚欠鎮定耳，前鋒則有若銳利之矛，中鋒乃蘭隊乙組後起，是予活潑矯健，智勇雙全，其進也滑若泥鰍，加以曾屢經藝術之精，希近氏衛擊之勇，是以陸軍之前鋒甚爲銳利，諸將氣足少壯，衛擊甚勇、能作耐久戰，此點巳勝海軍矣、

羅蘭士（華寨斯）
士地路（蘭開夏）　士溫（蘭開夏）
挪夫（林肯隊）　羅頓冲（蘭開夏）　基尼提（林肯隊）
彼得利（林肯隊）　屋（林肯隊）　希近氏（蘭開夏）　燕居路孫（華寨斯）
後備：馬打咸、士活、（蘭開夏）淡臣、埃樹、（林肯）侯律（工程）

海軍聯實力

該隊之戰將聚散無常，健將如士堅拿、基利等已離港，然後起者甚能稱職，在尋杯賽之役，該隊曾敗實力雄厚之香港會者，非偶然也，該隊實力平均，好利用短傳以進取，聯絡上甚爲純熟，門將確架有鐵門之稱，摩士比警察之施派路不遑多讓，麥槐亞乃時下名將，前鋒勇若猛虎，全隊之弱點在于不宜于耐久戰耳，該隊實力不弱於陸軍，第有上述之弱點存在，故陸軍對勝負希望較高也、

▲海軍聯隊
確架
摩士　比溢
菜夫　麥槐亞　凱芝
維茂夫　士位靈　千尼路　羅氏　巴士達

陸軍聯隊
（景星攝）

冠軍隊顯冠軍本色
二比一
南華A痛擊聯軍
醉漢
冠軍隊表演絕倫德輝智取二城
南華會健兒高擎錦標含笑歸去
林肯乙亦以三比二挫聯軍

（專訪）足球季經巳完結，欲看精彩足球賽者須拭目以待諸來屆，不圖在昨日一幕甲組冠軍南華A隊與聯隊表演賽之戰中，有精彩之足球表演、上塲乙組杯冠軍林肯隊以三比二而勝乙聯隊、下塲甲組冠軍南華A又以二比一之成績痛擊甲組聯軍、兩隊冠軍大顯冠軍本色，賽畢、兩隊冠軍隊健兒高擎錦標歸去、冠軍隊異不愧爲冠軍也、昨日之役，南華A諸將可謂鞠躬盡瘁矣、諸將表演絕倫、守衛諸將有若金城湯池、猶以中衛綫三傑甚見出色、天生與劉茂穩若泰山、老馮甚爲賣力、入敵方腹地者、乃彼之功、兩翼得機傳中、飛將軍脚下生風，前綫之能勇則耳、惜因時運不齊、頂去諸球皆被掠救、德輝年少力壯、臨大陣而不怯、供傳適可、勇于衝陣、知己知彼，連取兩關，但用低急之球而進取，故南華A全隊表演之佳、博得球迷稱讚不置、聯軍方面、大小告山奴缺席而以派路兄弟出而代庖，以禮定而代窩地、國釗代卑利士、高佗叉羅蘭士代羅渣而守門、實力未受影响、惟聯絡上稍欠純熟耳、全隊缺點在于中衛力薄、侯活滑若泥鰍、因孤掌難鳴、無補于大局、麥紹漢表演絕倫、屢阻A隊前鋒、門將高佗叉羅蘭士與麥紹漢之功殊偉也、名不虛傳、茲將双方陣勢與戰況錄下、

▲冠軍南華A
實紀良
劉茂　李天生
李國威　梁榮照　梁現贊
李頑友　譚江柏　馮景祥　陳德輝　曹桂成

▲甲組聯隊
羅蘭士（華寨斯）
施派路（警察）　麥紹漢（中華台）
黎國釗（中華）　麥槐亞（海軍）　羅拔臣（香港）
碧福（香港會）　禮定（蘭開夏）　侯活（香港會）　摩士（警察會）　地派路（警察）

甫交鋒冠軍顯本色

双方擺地佈陣畢、冠軍隊聲勢逼人、馮老將脚下擺渡、深入腹地、碩友欲誘、麥紹漢疑紀的、反爲麥所乘、鈎消美妙、江柏診火打刼、施派路緊守要險、不易偷渡、聯隊乘機反襲、因聯絡疏懈、推進殊緩、磨士奮險斬關、聲勢浩大、故小試脚頭、不幾中的、榮照勇冠三軍、將聯軍諸鋒猛殺一陣、天生與劉茂穩若銅城、老馮中路舉義、狡猾異常、左右閃擺、敵衛無從捉摸、麥槐亞徒呼荷荷、一挑二撥、飛將軍應命推進、可惜、因操之過急、爲施派路所掠、殊爲水銀瀉地、左閃右閃、小試脚頭、有如佈陣以待、國威與榮照加入戰團、天生嚴重監視碧福、以斷聯隊之前鋒聯絡線、無能爲助者、榮照大顯神通、現贊輕騎來往、侍應前鋒、老馮游擊進取、輕輕遞送、德輝拚命放馬、猛衝派路、惜不得逞、國釗總前助攻、聯隊前鋒又趨活躍之勢、威振一時、侯活以中路難取、乃用聲東擊西之戰畧、驅左翼停進、碧福邊陲放馬、欲顯帶球之本領、奈現贊毫不留情、碧福雖有三頭六臂、亦不爲功、

重門加鎖無隙問津

地派路悍蠻成性、屢以力取、劉茂一時失察、被他所乘、彼奕口徹徹、推球迫近、正要完成好事、不料紀良之重門加鎖、無隙問津、再度猛攻、卒敵不過冠軍中後衛之穩健、聯隊勢而無功、老馮中路主持攻勢、碩友作美妙之傳中、麥紹漢健異常、江柏力鐵銅牆、老馮窩了穩射門、射球過高、不幾中的、侯活伏兵中路、摩士猛衝、劉或鞭長莫及、侯活覺偏漏踢、侯活以機會難逢、是時冠軍隊尚未進天后廟、無功而還、衛前一脚、球脫離危險時期、侯活身輕如燕、正守中前後包抄、被他兔脫、同身一槍、諸衛紅心、幸紀良在此等候已久、撲救美妙、大難已過、國威與榮照相機推進、漸漸追近、將聯隊鐵門闖至水洩不通、下如雨、高佗叉靈敏異常、老馮小試牛刀、過兩要隘、斜交江柏再轉右路、

陳德輝斜刺開紀錄

被攻移時、負隅頑抗、中衛三傑、脚到回春、老馮脚下生風、連行襲擊、挑盤美好、神乎其技、忽放冷箭、中敵腿彈回、施派路踢球不遠、爲德輝接得、一挑一盤、斜刺一槍、球去低而急峻、中正網底、冠軍隊先開紀錄、A隊先勝後、聲威大振、大舉襲擊、發彈如雨、皆爲高佗叉雙手屢挽狂瀾、飛將軍奔馳衝突、傳中美妙、江柏頭頂被接、老馮兩射被接、上半塲冠軍隊以一比零佔先、君非麥紹漢與羅蘭士之功、則聯隊在上半塲必難倖免于三球之負也、

棒檬唊聲、重整陣容、易地再戰、聯軍先鋒人境、但達中綫爲老馮所刼、江柏從廿碼射門、僅差毫厘、羅拔臣緊守左路、屢屢得手、此君奔走全塲、老馮單刀四馬爲紹漢所掠、聯隊得機反攻、地派路遇劉茂有如小巫見大巫、劉茂左挑右撲、恐奔派路、此君老羞成怒、以力取劉、球証鐵面無私、下令向彼警告、是時聯軍頗見得勢、侯活足跡滿塲、左右衝突、

一比一聯軍報顏色

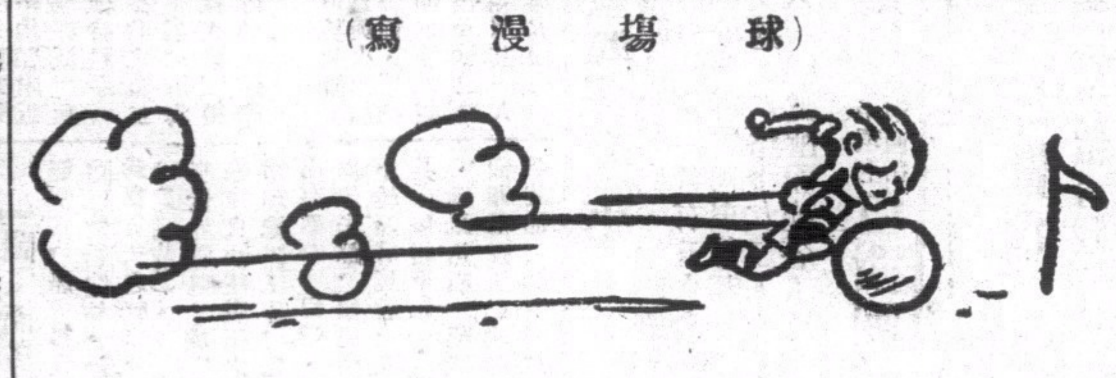
碧福帶頂帶盤、將球救中、天生將球漏過予紀良施技、彼則力阻侯活、不料紀良與天生發生誤會、侯活急如飛馬、轉身挑球入網、一失足則悔已莫及、打成一比一平手、聯軍得勢、橫路包抄、對門怒射、碧福射中門楣、摩士有如餓虎擒羊、近前而射、無的放矢、未幾、碧福又來、一脚傳中、守衛皆被穿過、摩士正欲射門、國威郤肯放鬆、拚驅捨救、又挽狂瀾、聯隊傾巢遠出、不防後路空虛、

二比一德輝定大局

榮照中路發彈、老馮順水推舟、德輝不辱使命、從中路兩後衛之前衝過、射出低側之球、又陷一城、造成二比一之局勢、德輝所取二城、球低而峻、殊非高夜叉所能挽救者也、聯軍既負、與圖將失地收復、請將爲盡力、侯活成爲衆矢之的、不易進展、冠軍隊中衛三傑、穩固異常、劉李兩後衛凝成堅固壁壘、聯軍前鋒屢遭阻截、老馮努力開路、惜失機屢屢、德輝勇取數鋒、碩友失機、摩士六出祁山、紀良屢屢救險、冠軍隊仍取攻勢、短傳接近、馮誤會失機、關往我來、各無所獲、天氣炎熱、諸將汗下如雨、疲兵再戰、完塲結果冠軍以二比一挫聯隊、

得良機碩友鏟地皮

碩友從左路侵進、本可一脚成功、奈脚鏟草皮、反爲麥紹漢勾銷、飛將軍大顯頭顱、三顧茅廬、三次被拒、德輝衛鋒頂過門楣、碩友傳中美妙、江柏運用路陣、予取予携、傳中適可、老馮頭頂、德輝將球斬中、侯活單騎臨陣、碧福暗渡陳倉、天生機警、備及時救險、否則殆矣、冠軍就又復經之聲之、江柏作無的放矢之



（球場漫寫）
▶塵土飛揚◀

乙冠軍顯身手
林肯乙挫軍聯
三比二先負而後勝

（專訪）昨日足球表演賽、林肯隊對總會聯隊于香港會球塲、時屆三時三刻、雙方開始作戰、迨戰至完塲、則以林肯隊較勝一籌、以三比二奏旋歌、

林

是戰、林肯雖先開紀錄、惟至下半塲時曾以一比二而爲負、幸最後賴左輔與中鋒二人、各建一功、結果反敗爲勝、林肯隊之所以能勝、端賴於聯絡有方、力既足而氣亦充、戰來煞是可觀、至於聯隊則反之、聯絡上同不如人、而中衛與後衛均欠缺致仍驗、一受林肯前鋒之衝、便有莫能禦之嘆、玆

易

將戰情略述於后、時屆双方乃秣馬厲兵、出塲嘗試身手、比開球後、你爭我奪、戰成一片、移時、林肯隊賴左輔偷偷而進、將及龍門、即一射而入、先開紀錄、中塲再開球後、聯隊即不甘對方所爲、未幾亦報以顏色、金百兆得球傳中、鄭少康隨而一脚、球去網穿、遂成一對一和、再戰有頃、各無建樹、而上半塲亦宣告完矣、

易地後再戰、双方一如半斤與八兩、爭持不下、聯隊忽驅隊總攻、由左中衛向門發球、球之去勢、不左不右、適中門柱而反出、此時左輔奔前、力射一脚、乃以二比一而先壓林肯、但不料自此而後、因兵將乃聯合而成、戰來人聯力不聯、且中後衛更形衰落、予林肯以進攻之隙、遂由左輔與中鋒相繼攻陷、完塲結果、林肯以三比二戰勝聯隊而回、

羅蘭士救險球姿勢

（景星攝）

東方會足球隊征滬
今日首途非事實
此行約在來月中旬
外間所言未免過早

（專訪）東方會足球隊、乃本屆尋常杯之乙組冠軍、惟欲集思廣益、使厚其實力、遂早有征滬之議、蓋藉以觀摩球藝也、該會隊既擁有鄧若瑟、西洋會、東方會幾隊球員而成、實力不足以言弱、此行當必爲所往地方人士注意、但足球季已于日前結束、正是該隊得暇成行之時、故昨日外間忽傳該隊於今日首途消息、記者以此事頗爲人所注意、特走訪該隊領隊施路華、叩以是否屬實、據云所泐之意雖有、至明日（即今日）首程、未免言之過早、蓋此事尚未接洽妥當、大約來月中旬方可成行云、

汕市足球隊犯港
南華會隊今日登場
下午三時戰于加路連山球塲
梁玉堂陳鎮祥李惠官皆出馬

緣夫

（專訪）足球比賽、尋常杯雖巳于日前結束、惟今日仍有比賽、但巳一改尋常杯而爲友誼性質、且所比賽者、一爲本港勁旅南華會隊、一爲汕市足球隊、于今日下午三時戰于加路連山球塲、想球迷于正與足球季暫別之餘、得此以償其慾、必喜出望外也、汕市隊實爲汕足球界之最精銳之輩、是次代表該市出席省運、則其實力之厚可知、現于省運之餘、載譽而歸、今乘道經香港之便、順與港中兩華隊作二度友誼式之比賽、今日則對南華、明日則戰中華、此實爲體育界聯絡感情、觀摩藝術之大好機會、抑亦爲球迷一新眼界之大好機會也、玆先將今日兩隊出戰人員先介紹于下、後及其他、

▲汕市隊
盧寶達
陳文忠　李詒
黃九穗　林靄賢　陳鎮祥
尤明經　梁玉堂
洪增桂　黃耀東　李惠官　李啓明　鄧勳安　李讓官

▲南華會
楊本濱
華維
余慶元　林德譜
梁現贊　李金
李頑友　卓石金　陳德輝　黎兆榮　楊水益

談

既得梁玉堂、李惠官、陳鎮和鏡大員爲主力、則其戰鬥力之強不待蓍可知矣、梁玉堂乃足球界宿將、早年已播聲中外、獨惜近日漸登暹域、觀其日前代中華出戰華寨斯一戰、已不若往日雄風、步伐過純、惟經驗充足、戰術多有可取處、李惠官乃昔曾爲中華會連膺三屆尋常杯賽之功臣、曾與梁玉堂等齊名、至綽號炭弟之陳鎮和胞弟鎮祥、此次亦厠身該行伍間、鎮祥爲滬暨南之球隊有力份子、技術之巧、作戰之勇、無讓乃兄、觀此汕市隊之實力、不可等閒視之也、

至

于南華會隊、隊中人員、除梁現贊外、則全爲南華B者、既有生鷄卓石金、又有閻王林德譜、前鋒線速而富於氣、後衛亦穩健可靠、今日雙方作戰起來、雖曰友誼、賓主共賽、到底戰略而北、雙方均所不取、是則必有新戰略以耀於吾人眼簾之前、拭目觀之可也、至中華會隊已點將準備於明日下午五時與汕市隊賽、陣勢如下、

中華會隊明日應戰

▲中華會
李國祺
盧濱昌　李紹漢
吳德榮　黎國釗　李洪清
馮肇宇　區炳明　何家強　楊根保　鄧廣森

本週球類比賽秩序

足球

日期	時間	類別	比賽	地點
五月十二日（星期日）	下午三時	友誼賽	南華會對汕市足球隊	加路連山
	下午四時半	旭和杯	陸軍聯對海軍聯	海軍球塲
五月十三日（星期一）	下午五時一刻	友誼賽	中華會對汕市足球隊	加路連山
五月十九日（星期日）	下午四時半	表演賽	崇正隊對海軍隊	加路連山

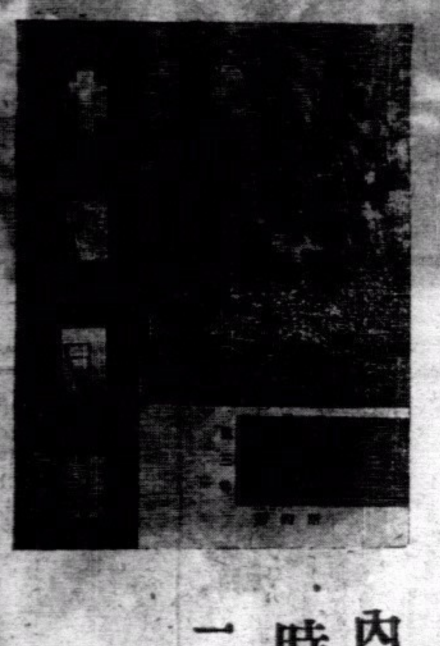
南華會健兒

華維　梁現贊　余慶元　李淦　林德譜　楊本濱　楊水益　黎兆榮　陳德輝　卓石金　李碩友

汕市隊健兒

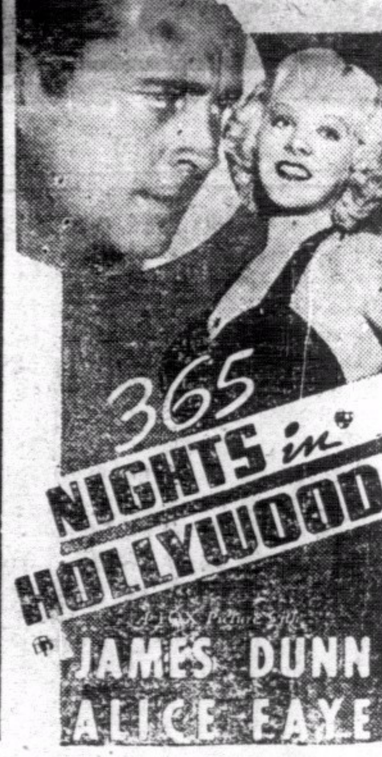
黃九穗　尤明經　陳文忠　梁玉堂　陳鎮祥　李詒　盧寶達　李遠官　鄧勳安　李啓明　李惠官　黃耀東

汕頭新光攝印



中華月報 第三卷第五期 已到了
內容特別豐富
時事照片二百餘幅
每本式毫

大華影戲院
即日放映
霍士公司特製 歌舞香艷 浪漫詼諧 緊張巨片
羣星燦爛
占士鄧愛麗絲輝合演
揭穿荷里活之一切黑幕：電影學校，吹牛招搖；電影明星，賣弄風騷；欲知荷里活製片塲之情形，請看此片：



同塲加映 冷面笑匠 傑頓諧片 財神
下期十五號換映雷電公司驚險大名片 女探險家 鍾羅維路女士傑作

即日放映 東方
哥林比亞十大名片冠軍整個電影史上最光榮之歌唱巨片
蝴蝶美人
世界歌劇女皇 基麗絲摩亞 精心傑作
壹親聽之娛！極冶艶之妙！片中插演胡蝶夫人與浪女蕩爾曼之舞台劇 異常偉大新奇 異常精湛優美

同塲並送三花牌精美香粉乙盒
下期十四號換映歌舞名片 南海舞后
不日放映艶冶巨片 一千萬情人
價目表連稅 日塲 前座一毫 頭等二毫 超等三毫 夜塲 前座二毫 頭等三毫半 小童二毫 超等五毫半 小童四毫

娛樂大戲院
雄稱香港娛樂界之首 實為遠東影戲院之皇
即日放映
霍士公司刺激緊張國際間諜寫情歌唱巨片
MARIE GALANTE
國際間諜
大明星史賓莎德利 女明星提加潔安 合演
以一段國際間諜奇案為基礎，本片寫一段青年男女的悲壯之戀……

下期換映 實地攝製 曲折緊張 驚心動魄 野人巨片 蓬島晨光
每日二時半，五時十分，七時一刻三塲 減價 前座四角 頭等七角 超等元一（連稅） 九時半一塲照舊價

上接體育版

台杯網球賽 我國選手負于美國
許鄭兩君力戰而負

（十日墨西哥電）中國台維斯杯選手許承基與鄭兆佳今日在此間與美國隊作第一週比賽、鄭兆佳與美代表格蘭地作單打賽、鄭氏于開賽後、努力抽擊、表演甚佳、已達水準線、一帆風順、以六比四之成績獲勝第一盤、但此風不長、美代表大顯威風、反以六比三、六比二、六比二、之成績以三比一之盤數而擊敗鄭兆佳、許承基與美代表勒芝對壘、亦以一比六、八比六、二比六之成績被屈服、

世界新紀錄
二百米胸泳又產生 二分卅五秒十分之六

（四日巴黎訊）胸泳能手加當納氏于今日於二分卅九秒十分之六成績創二百米胸泳世界新紀錄、舊紀錄為德國游泳家所保持成績為二分四十二秒又十分之四、

昨籃賽戰績

昨夕原定有普通界男子籃球比賽兩塲舉行於青年會健身房、將屆時勵行對青年會乙、因事改期、中南紅對中南黃、中南黃又棄權、故只得友誼比賽、潮洲同鄉會對南華甲一塲舉行、雙方實力相若、表演一舜精彩、結果四十五比四十五和局云、

排球賽成績

本港學校排球公開比賽、昨日下午有高級組四塲、初級組一塲、在卜公園球塲舉行、對壘隊伍均强弱懸殊、高級組除聖約瑟隊棄權、作英皇隊勝外、其餘仿林、華仁聖保羅等隊均大勝、至初級組之英皇隊對聖保羅隊三比一獲勝、茲錄昨日高級組各隊成績如下、

高級組

仿林隊對皇仁隊	三對零	仿林勝
漢中隊對華仁隊	三對零	漢中勝
聖保羅對華大隊	三對零	保羅勝
英皇隊對聖約瑟	棄權	英皇勝

今日潮訊
漲 上午六時四十八分、下午四時零五分、
退 上午十時五十七分 下午十一時卅三分

大帮意國草帽上市 德輔道中新新公司

港聞之一

荃灣火油船爆炸 男女十人葬身火坑
厨伕譚志一人僅免于難 幸風勢他向德士古倉得保安全 損失達數萬元事起原因未查悉

新界荃灣三百餘、德士古火油公司對開一百五十碼海面、有一該公司所僱之大貨船、船中滿貯偈油電油臘青、及火油渣等、約六千噸、值六千餘元、昨晨六時十五分鐘、正擬俟小輪駛到拖帶、由本港開往江門、突隆然一聲、遐邇震動、船內所有火油、悉數着火、全船爆炸、船內有男女艇伴十人、葬身火坑、祇得厨夫譚志一人逃生、計被焚之火油連同船值損失達數萬元、尚幸當時該處海面火油船附近並各船隻、而德士古火油倉相距亦遠、且風勢向青衣方面吹去、又值退潮、不至被其波及、茲將記者親赴調查火油船爆炸之詳情、分錄如后、

油船爆炸 一人逃生

昨晨六時十五分、該大貨船、滿貯電油六千罐、另有偈油臘青及火油渣等約六千噸、正俟小輪駛到拖帶、由本港開往江門、斯時船上各船伴、尚多未起、不知如何、船內突隆然一聲、响澈遐邇、火焰高揚、凡二十丈、黑烟衝升空中、本港方面、亦可覩見、是時各船伴知已肇事、見火油着火正欲飛水逃命、不料所有電油相繼爆炸、避不及者葬身火坑、其中有二人已躍下海中、然以不諳水性、而火油滿瀉海中、亦即全身着火、慘遭溺斃、祇得厨夫一人名譚志、因善泳、得登陸上、死裡逃生、亦云幸也、

厨夫譚志 對記者談

記者欲死裏逃生之火油船厨夫譚志語稱、彼現年廿四歲、在爆炸發生之火油船上充當厨子、昨晨六時十五分鐘、各船伴尚有在睡鄉、已起床者、方在整理帆帷、彼則在船尾昇膳、突隆然一聲、全船爆炸、火光冲天、烟卷雲霄、全船男女艇伴共十一人、（計男子十人女子一人）祇彼一人於火油爆炸時、被彈力拋下海中、且幸諳水性、而得泳登陸上、其餘十船伴悉數遭難、同歸於盡、遇難各船伴、為司船人譚六、工人阿木、陳敬、程異、蔡華、及管事蔡炳、尚有三船伴、彼已忘記其姓氏、然爆炸原因、彼不知底蘊云、當譚志與記者談話時、面色青白、精神頹喪、從彼之受驚過度情况觀察、爆炸時駭怖情狀、實可不言而喻也、

各方聞耗 前往施救

當事件發生時、荃灣三百餘之德士古火油公司之職員、突聞聲响、多以為公司中之火油倉爆炸、及啓窗窺察、始得悉為該公司所僱之火油船在海面上發生爆炸事件、而公司中雖設有救火工具、如救火筒及帆布喉等、然以火油船與岸相距凡百餘碼、欲救無從、祇得電知警署報告災情、荃灣警署據報、遂即電知海軍與警署、及滅火總局等處、滅火局總部帮辦布碌士得接消息、立即親自率救火小輪兩艘、加開速率、駛往肇事海面、將兩輪救火喉開喉灌救、但以火勢劇烈、海面上亦有電油着火、所佔面積甚廣、施救不易、約焚燒凡一句鐘有奇、始將火勢撲滅、結果全船焚毀、祇得船底木板、倘未被焚、同時尖沙咀水上警署、亦派出第二號水師小輪一艘、前往該處海面巡視、以防不測、

中西警探 到塲視察

警探方面、除荃灣警署派出中西警探馳至遇事地點附近、及德士古公司外、九龍警署亦派出衝鋒隊一隊、乘車趕到荃灣、維持秩序、九龍總帮辦黎盈、則在駛抵荃灣之第二號水師輪上、偕同中西警探多名、於海面巡邏、情形異常嚴重、警探查悉祇得譚志一人得死裏逃生、於收隊時、遂帶該船伴返警署問話、

火油倉幸 未被波及

記者又以荃灣德士古火油倉與火油船爆炸之海面、雖相距有一百五十碼之遙、然火油爆炸力强而炸後水面火油蔓延、不難波及油倉之安全、乃與德士古公司職員談話、其一人答記者稱、火油船爆炸海面與火油倉相距凡百五十餘碼、然以情形論、火油爆炸力異常劇烈、當時火油倉能否得免波及、實殊不可料、幸得當時風勢吹向青衣方面、而同時潮水退落、被焚火油船漸漂動、遂久逾遠、火油倉得保十足安全、若被焚火油船漂近海岸、該公司倘有碼頭伸出海上、可為阻擋、火勢當不致波及也、

事起原因 尚未查悉

從多方面調查、關於火油船之爆炸原因、皆未詳悉、而德士古公司中人、亦倘未得知清楚、查炸之火油船內、共載有電油六千罐、值六千元、另有油臘青及火油渣等、連同該貨船、損失統計凡數萬元、

蔡炳貨船 闔家而居

記者又據另一消息、爆炸之德士古火油公司貨船、係灣艇形式、船內男女艇伴共十一人、艇內除三數船伴外、餘如蔡炳至家眷、蔡炳為該貨船之管事、該船重一千五百噸云、（新亞社）

又世界社訊、據逃脫之艇伴譚志報告、輸運火油往廣州之工頭為蔡平、彼僱伴辦理輸運工作、當時彼亦在艇中、此外尚有蔡華、程傑、陳敬、譚六等、事後均告失踪、據記者調查、火熄後、警察小輪遍尋屍首、至九時許、尋獲男屍一具、年約卅歲、經証明其為艇伴之一、爛頭焦額、死狀殊慘、下身見灼傷、額頭部皮膚已脫該屍係於事後浮起者、至其他失踪者、仍由警察搜撈、

嘉露連山 昨晚雙龍表演盛况
觀衆熱烈不减譽歇成績可觀
今日香港九龍均有表演

南華球塲、金紗龍表演各種技術、昨晚為第二次舉行、嘉舞龍技術之人士、皆前往參觀、故昨晚嘉路連山殊為熱鬧、茲將其情形錄下、

技藝奇觀

昨晚八時許、觀衆已紛紛蒞塲、四週棚座、殊形擠擁、而山上亦已有無數觀衆站立、九時金紗龍即開始表演、其所表演秩序、㈠梅花樁、其舞時之姿勢、備極奇觀、全塲燈光熄滅、由引珠者珠引該龍走梅花樁內、步伐殊整、並無錯亂、觀者謂能萬狀、其走時姿得之奇觀、㈡雙金錢、㈢穿龍山、㈣晒脊、㈤團陣等技、演來如幻如眞、由神入化、觀衆極力鼓掌、

善欵有着

查兩日來、其所收入之門劵、殊為可觀、蓋其所收之門劵、悉數撥作九龍老人院為善欵、多數抱一舉兩得之心、既可為善、又可一飽眼福、故其擠擁、良有以也、紗龍渡海查雙彩行之紗龍、是次來港參加英皇銀禧會景巡遊、因其舞技奇妙、其獲獎因多、而聲譽亦頗得各界人士所贊善、關紗龍之主事者、因九龍方面居民多未嘗一睹該龍之演技、故定於今日渡海、在九龍之繁盛街道巡遊演技云、（世界社）

又訊、鶏鴨行之金龍於昨晚表演後、定於今日上午渡海至九龍半島方面、沿途表演、以便對海居民參觀、昨夕議決路徑如下、上午十一時、由油蔴地廣東道起碼、直趨尖沙咀、由尖沙咀廣東道轉北京道出彌敦道、經佐頓道出炮台街、再由新塡地街出勢枝角道、出基隆街、至深水埗街市收隊、至下午七時該行夕夜景紗龍、亦在本港出現表演、其所經路徑為、由石塘咀山道起碼、經大道西、大道中、至中環街市、再由租卑利街出德輔道中西行、向至上環街市、過文咸東街、轉出文咸西街、入干諾道、直至馬利街、轉軍器廠街入莊士敦道、出軒尼詩道、灣仔兒童游樂塲、表演一小時、然後出駱克道、轉莊士頓道、經軍器廠街轉入德輔道中、德輔道西、直至山道收隊、沿途均有表演云、（新亞社）

更正 深夜中風遇救啓事

啓者昨閱本港各報登載四月初五晚一時許利源西街司更人在該街口救活一女子中風事計當時實有五人合力而救之緣弟是晚當值時發見一女子暈倒地上不省人事急報知保心安得李卓先生即持保心安油往灌救又適白過路少女二人上前協助之同行婦人又用沖紛搽患者各要穴旋即甦醒說謝各人而去此事誠非弟一人之力也請為更正是幸

香港中環利源西街自衛團林炳謹白

癡情婦 思夫成疾
弄至全室騷然

少婦羅氏、十九歲、住深水埔黃竹街廿五號樓下、去年始嫁夫陳某、陳本惠州人、于前數月因事返惠一行、當時對其妻謂、此行多者十天、小者七天、便可返港、豈料一去數月、渺無音訊、至去月、羅舉一子、現將滿月、其夫尚未歸來、不禁日夕憂思、至昨日竟大發神經病、謂有人奪去其夫、弄至全樓騷然、後同居之人報知警署、送之入廣華醫院救治、（新亞社）

强人入會案
原告不知去向 被告只好釋放

男子張顯（混名牛頸）、及馮耀二人、日前被控干案强索欵項勒索入三合會事、謂其毆打女子鄧蕙卿、此事經于前星期過堂一次、至昨晨乃再由華司提堂、第一被告張顯延有丹利士律師到庭、代表辯護、開堂後、主控帮辦衞官稱、原告鄧女士、刻下已不知去向、無人指証、請判將案註銷、桑司准予所請、判將案註銷、兩被告省釋、（新亞社）

十四齡少女疑被姦汚
傭婦楊羣縷述經過歷歷如繪 梁母否認其子曾有强暴行為

昨日下午六時半、有傭婦楊羣、將一十四齡少女送往國家醫院診察、據楊羣語記者、該少女（按法律因該女子未成人、故不能將其姓氏發表）、曾由其介紹往中環與卑利某街號三樓梁宅傭工、詎料梁宅之子、未得女之同意而將其姦汚、此事發生於去載十二月間、女雖被蹂躪、但畏羞不敢言、迨至昨晚、女之腹下忽作劇痛、女則含淚而謂男少（指梁氏子）將其難為等語、記者得聆此項消息、遂按址前往調查眞相、當抵步時、適遇楊羣在梁宅與家長交涉、互相怒駡、記者乃向兩造詢問情形、承見告如後、

縷述經過

據楊羣口中所述、該少女乃其結拜姊妹之幼妹、氏（楊傭自稱）去年受傭於司徒廣家中、司徒廣乃梁□之女婿、氏乃將該少女介紹往梁宅傭工、言明受工不受薪、惟是女之衣履、則由梁家料理、梁初寓與卑利街某號四樓、月前遷居三樓、司徒廣亦同居、氏於去歲辭職、乃將少女託梁妥為照料、俾其得有棲身之所、詎料梁子於去歲十二月間、未得女之同意、而將其姦汚、女寓於閣仔、永樂於其熱睡之際、施其暴行、首次則以物塞女口部、卒將女蹂躪、女畏羞不敢言、惟梁氏子自是後、每當更闌夜靜、女入睡、彼則攀登閣仔、褫去上下衣裳、以遂其所願、女雖知情、但未敢言、

芙蓉帳裡

楊傭續稱、梁氏子且時將女打罵、曾有一次、傭婦阿簡目擊女被姦、惟被梁氏子罵其發夢、氏當時未知此情、迨至前日、女因事外出、適與傭婦阿三相值、阿三乃氏之同伴、女將被蹂躪情形詳告阿三、繼由阿三將事向氏報告、氏乃向梁方說出交涉、得與梁妻程亞家大相遇、氏要求梁方賠償三千元、程乃梁□之妻、當時謂須候老爺返家、始行磋商、並願在外調解、且謂將欵項减低、方易從事、

宮砂已破

楊傭繼稱、前日氏乃將女送往郭醫生檢驗、經醫証明女之宮砂已破、昨日女忽覺腹下劇痛、經婦亦曾覓中醫為女診視、中醫則謂女發熱、感服藥劑後、可疾愈、詎料女昨晚痛苦更增、氏乃僱汽車送女入院、初時欲送往法國醫院、

少女口稱

當車經灣仔時、女痛苦劇作、女乃呻吟作語曰「陰功喇、舅少將我難為、我與其情不投意不合」、司機聆言、乃提議將女送往國家醫院、於是轉程將女送入國家醫院云、

認爲誣揑

復據鶉之母曰亞家大語記者稱、楊傭所談、絕非事實、氏子現年三十三歲、尚未娶室、素來行爲端正、氏爲其母、絕未聞其提及此事、該少女是否被姦、氏不知之、氏知子並無與別女子往來、曾提議爲其娶室、彼乃謂遲日尚未晚、楊傭向氏索三千元、以此爲題、氏當拒、氏子爲經紀、來往於港滬、最近離港赴滬、距今兩日矣、

少女容貌

據楊傭談、少女有兄長、當時其兄亦在塲、傭指其兄曰、少女之容貌、與其兄相同、觀其兄年貌、亦頗中姿、又據調查、當女送入國家醫院時、其兄曾報告謂妹被强姦等語云、（世界社）

五人圖刦案
押候 遞提審

㈠陸興、廿二歲、㈡馮義、廿二歲、㈢邱命水、廿九歲、㈣邱樹榮廿七歲、㈤羅秋、廿四歲、少年五人、被控謀於四月十四至五月三日期間、圖刦旺角上海街六一六號永豐祥飼料舖、及該號三樓陳姓住戶一案、昨早再由九龍裁判署榮司提堂、命再押候七天、（新亞社）

風行全球 司馬牌時表
式樣新 品質高 價甚相宜
各大鐘表行大公司均有出售

中央 平安 兩大戲院
即日兩院同時放映
玉喉歌后綺蓮鄧女士主演大傑作
十二明星數百美女拍演歌舞寫情香艷喜劇
歌壇艷侶
▲樂譜翻新，連唱名歌十一曲
▲舞姬獻巧，翩躚妙舞十餘場
以情戀為經，以歌舞為緯，交織成功一部美妙無雙的古裝歌舞艷劇。

平安下期換映
本察巴圖美主演賊黨生活哀艷寫情大傑作
半夜鐘聲

新世界
即日放映
唐雪卿 林坤山 譚玉蘭
合演全部粵語歌唱滑稽趣情惹笑無双偉大傑構
鄉下佬遊埠
此片連日放映，觀衆之擠擁，有加無已，片中林坤山之表演，極盡滑稽之能事，對白幽默，歌唱動聽，確為時下粵語諧片之傑作，此片影期快將結束，愛看粵語巨片者，幸勿失之交臂。
下期換映
薛覺先 唐雪卿 譚玉蘭
合演全部粵語對白歌唱寫情哀艷名貴國產有聲巨片
生活

香港大戲院
即日開映
白駒榮 胡蝶影 合演
全部粵語對白歌唱哀艷倫理國片
從馳名戲劇搬上銀幕 演出深刻動人的故事
泣荊花
即日特別加映 十一點早場 劵價不增
下期換映
鬥劍武俠國片
飛仙劍俠

光明大戲院
即日開映
畢鍾士主演大傑作
尚武俠義鬥爭動人驚險緊張巨片
百發百中神鎗不愧神鎗 鋤奸救困英雄不愧英雄
神鎗俠客
劵價連稅 後座三毫 中座二毫 前座一毫
下期換映
驚險恐怖巨片
飛車秘案

九如坊 新戲院
即日重映
阮玲玉絕後遺作
歸來
高占非 黎鏗 拍演
是血淚所凝成！ 有浩然之正氣！
是情義所交織！ 至誠感泣天人！
是倫理之寶鑑！ 至性充乎天地！
是藝術之極峯！ 情緒痛澈心脾！
下期十三號映 溫拿公司歌舞肉感巨片
華清春暖
占士格尼等主演

深圳大戲院
香港大道中四十五號亞民興昌洋服手工奇巧絨料優
即日開演
省港名班
勝壽年班
連演數天 新齣新戲
遠征隊的藝術者
靚少佳 林超群 李翠芳 曾三多 龐順堯 鄭炳光 黃鶴聲 紅牡丹
全班拍演
初十日 愛妻遺將令（夜）午夜盜璇宮三本
▲點點鐘有車由尖沙咀直達本院三十五分鐘到步▼
※每晚尾車十點返港頭●二●三●三等均有客位※
※每日晨早七點鐘深圳頭車返港※
電話……先撥九一待司機應後即代搭三零零二

值得注意之驚人消息
國際陰謀在□□發現
與有關之兩男女亦被揭破廬山

潔提加利安

史賓沙德利西

「國際陰謀」為霍士公司最近出版之有聲巨片、內容以國際間諜奇案為基礎、寫一段青年男女的悲壯戀愛故事、由大明星德利西、及加利安主演。查準明天起在娛樂戲院公映云。

港聞之二

九龍城一可憐婦人
食雞泡魚中毒殞命
同居勸阻於前雞死見証於後仍不信其有毒
烹魚獨食未半小時毒發無可挽救
遺下子女四人身後蕭條無以為殮

昨早十一時許、九龍城衙前道八號樓下、發生一宗婦人誤食鷄泡魚中毒殞命事、記者聞訊、即往調查、茲將各情錄後、

死者身世 查死者名楊鳳樓、四十四歲、嫁夫李氏、已二十餘載矣、其夫以在港覓食艱難、乃於數年前、拋下妻子赴南洋謀生、豈知一去多年、毫無音訊、死者生活、遂感困難、乃就附近山林中採柴度日、彼有三女一子、子居次、長女李葵、二十歲、業賣鷄蛋、次子則賣鮮花、名阿杜、年十六歲、此外兩女、一名大妹、十三歲、一名細女、十歲、一家五口、三人各有所業、生活亦過得去、死者篤信耶穌、並謂彼平素善心、必有好處、有安樂者、又豈知此次竟中毒也、

得魚經過 死者於前日在九龍小輪渡頭一帶海濱、拾取樹枝、時潮水初退、水高僅可一尺、倏忽間見一魚、尺許長、重約七両、游于水中、死者總為寄貨可居、乃起而追獲、死者喜極持歸、以告諸同居、同居有識之者、謂此鷄泡魚也、死之者必死、但死者不之信、以為死生有命鷄泡魚斷不能死之者、後經多人勸其勿食、死者亦信疑參半、乃劏魚取出魚肝魚腸之類、和之以白飯、投于羣鷄、彼養有四鷄、三鷄立刻斃命、一鷄則延至是晚方死、死者至是、方信鷄泡魚可一食死人者、但死者仍捨不得將四只死鷄擲去、乃劏各鷄、先將鷄肉醃好、然後將鷄肝鷄腸等煲湯、于晚飯時飲之、至夜深毫無事故、死者乃是又信鷄泡魚不能死人矣、

自己食魚 于昨晨早膳時、死者遂將魚煎好囑子女勿食、曰汝等可食鹹豬肉也、其大女李葵、竊食少許、旋覺頭暈眼花、然不敢以之言于其母也、未幾、早膳死者獨自一人食魚、幾盡全尾、不及半小時、即嘔吐狼藉、面色大變、繼且不能言語矣、其子女見狀、知是中毒、即報知警署、送至九龍醫院、醫生即為洗胃、但惜乎受毒已深、至下午二時與世長辭矣、

身後蕭條 死者平日所入、僅足以糊其口、此次身死、貧無為殮、其子女也搶地呼天、哀痛已極、惟有望人憐而贈一棺木耳、後有同居多人、赴同街十號之講道所報告、請代設法、相信篤信道義之人、將必有解囊相助者、又查昨日晨早、死者屋裏及門口發現死老鼠多頭、意在老鼠竊食鷄泡魚腸和飯、故亦不免於死歟、（新亞社）

灣仔軍器廠前
兩印人大演武劇
阿勿高重傷恐有性命之虞

昨日下午二時許、灣仔軍器廠街附近、有兩看更印人、發生打架、一受重傷、恐有性命之虞、一已就捕、查該兩印看更人、乃住駱克道八十五號樓下者、向來友情頗洽、至昨日下午、彼等因小事爭執、竟致動武、斯時混戰一番、其中有一印人、名阿勿高（譯音）年三十歲、自知不敵、飛跑至水手館附近、以避對方、但對方且啣尾追之、又戰一塲、結果卒將阿勿高頭部毆穿一大孔、身亦受重傷、暈倒地上、後該水手館中人見狀、立趨前施救、並將該人拘獲、一面電十字車到塲、將傷者送入國家醫院救治、二號警署當值幫辦據報、因傷者有性命之虞、故立派出英探目偕印通事到院、詢問口供、以便存案云、（新亞社）

貝夫人健康院
定明日開幕

本港灣仔兒童幸福會之貝夫人健康院、位於莊士頓道兒童遊樂塲側、業已建築工竣、現定期明日下午由督憲貝璐爵士、主持開幕典禮、同時並已柬請中西紳商蒞塲觀禮、（新亞社）

駐港日領召開
中日商界巨頭會議
二十一日在大洋丸輪上舉行
羅旭和等數十人均被邀赴會

駐港日總領事水澤孝策、特定于本月二十一日、假座日本郵船大洋丸輪上、召開中日商界巨頭會議、屆時總領事水澤、本港各日本郵船公司、商船公司、三井、三菱、及各大商行、均派全權代表出席、我方則有華人代表羅旭和、及其他各商會領袖等十餘人參加（中央社）

主席杯馬票結束開彩定期通告

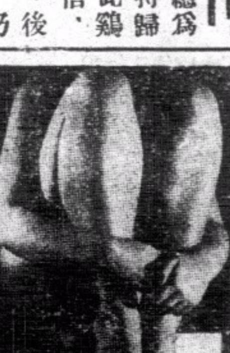
本會舉辦主席杯馬票原定五月十二開彩現值香港英皇銀禧大典盛會因是請警察總監改遲至五月廿六於本會跑馬塲當衆搖珠開彩經批准有案而最後結束則准在同月廿二號晚為此通告即希知照為荷
再者如欲領取馬票尚可隨時示知送上
民國廿四年五月五日
澳門馬會謹啓

大觀聲片公司傾全力攝製代表作

江哲禪先生精醫咳血痛症
最富實驗治肺癆
醫所德輔道中二百六十八號二樓電話三二一二五

報載省城某局考取各醫生。須分撥善堂臨症。有成績者。始發開業証。想當局之意。以醫生閱歷為主。恐新醫乏於經驗實學。一旦懸壺。於病人生命殆有不妥。江哲禪先生前經寶安縣公署聘充公醫院主任醫生。廣東國醫館董事。復為香港始創登報專醫咳血肺癆。閱歷甚深。實驗至富。極精醫久咳吐血潮熱骨痛。所斷生死。絲毫無差。非同素乏之經驗。絕無實學之輩。日惟虛偽誇張。捏造事實。欺騙社會為能事者。爰紹經介紹

身後蕭條（見上）



拍得極佳的照相、全靠冲印！如果交托「印象」冲印專家冲印；能使貴照格外光輝，格外漂亮。
攝影諸君不妨到皇后大道中五十七號「印象」冲印專家一試

一日兩起均有傷人
婦人打架

△油蔴地 木匠譚某、素享齊人之樂、有一妻三妾、二妾張錦、住油蔴地上海街某樓、已有一子四女、夫久不返家、妾復奉母同居、昨早八點、乃偕其母及子女同往花園街某號樓其三妾區蓮處、欲尋譚某、惟當時譚不在、張區二氏竟因口角發生衝突、結果、區扭傷張手、張亦用剪刺傷區手、兩敗俱傷、共同纏上警署理論、各執一詞、供同前情、當值警署乃命兩人同往廣華醫院敷治、

△西營盤 居于德輔道西二百二十九號二樓之包租婦人林妹、廿三歲、及其同居梁仍、廿八歲、昨日上午因梁仍在騎樓用膳、林妹謂其有汚地方、竟爾發生口角、繼而動武、打作一團、結果林妹傷及頭部、梁仍則被毀衣服、二人仍不捨、後乃糾上警署、由警察將傷者送入醫院云、（新亞社）

潛回犯判監

昨早初級法庭、由嘉司訊結被解犯未滿期案四宗、茲分錄如下、（一）鄭興于一九三五年一月廿二日被解出境十年、日昨潛回來港、由華探將之拘獲控案、查悉被告于被解出境前、曾犯罪入獄兩次、官判坐苦工監八個月、（二）關然、于今年一月廿二日被解出境十年、前日潛回本港、由華探拘獲控案、官判入獄四個月、（三）鍾壽、被解出境十年、未期滿潛返、昨日為更練拘獲、官判入獄一年、（四）男子高基、于去年被解出境、未期滿來港、被拘控于案、判入獄四個月

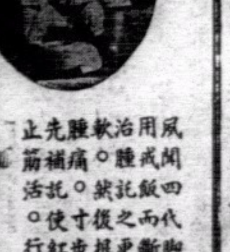
新界半小時內
兩家遭匪刦
地點在平岡村無牌屋宇
一失十三元一失三百元

昨晨二時至二時半之間、新界上水平岡村、有無門牌之屋兩所、先後被賊匪三人、入內行刦、共刦去二百餘元、事後兩事主到該地段警署報案、警方當即派警往查、但因時間相距已久、賊經遠颺、茲分錄其情于后、

寡婦住宅 （一）有居於上水平岡村未有門牌屋宇之寡婦張碧雄、四十五歲、於昨晨到警署報案、謂凌晨二時、有賊匪二人、未有持械、闖入其屋、強刦去港銀十三元、當時彼正入睡、從夢中驚醒、欲呼救則已先被制止、故任其所為云、

梁蘭住宅 （二）又有居于同村之末有門牌屋宇婦人梁蘭、卅八歲、亦向警署報案、謂于昨晨二時半、被賊匪三人、破門入內行刦、搜出港銀四十五元、省銀二百六十元、當時彼被賊禁止、故賊去始能報案云、（新亞社）

鳴謝
周達文醫脚



風閱四代脚症專家周達文先生醫脚有三奇○脚氣不用戒飯而衝根○一奇也○脚氣冲心○能救○二奇也○治腫託之更暑腫○治痛託之更暑痛○治軟攻之更暑軟○針復根本痊愈○三奇也○此次小兒機宜○脚鄉腫痛○寸步雖行○屢醫周效○蒙周先生根本治瘡痛先補託使紅熱高腫○正深驚懷○乃不三天而履清止筋活○行動復常○護贈桐片○以誌不忘○李余氏贈男織宜恭頌
先生診症時間午前及晚間在旺角碼頭行入十間鐵面一點至五點在大道中中央戲院左鄰十間保元壹

時人行蹤

王志聖 第十九屆國際勞工大會、我國政府代表王志聖、勞方代表李平衡、資方代表王錦霞、除李業已抵日內瓦多時外、兩王亦由滬乘意郵康德羅素首途、計程今晨十時可抵港、隨於下午原船赴歐、在港不復逗留、

馮伯勵 全國鐵路運輸會議廣九路代表馮伯勵、粵漢南段路局代表羅耀南、昨晨已乘麥堅尼輪北上出席、昨日某報載粵漢路北段路局代表馮見後、株韶段代表魏容同輪赴滬、查實不確、據程語記者、該兩代表由粵漢路轉漢赴京、毋須來港趁輪云、（中央社）

吳秀峰 國聯秘書吳秀峯、日前偕哈斯南下粵桂視察、事畢、來港轉送哈斯返歐、後以家事未了、復遄返廣州料理、昨夕始乘尾次快車來港、據稱、今日下午決乘意郵康德羅素返日內瓦銷假視事、

鄭占南 中委兼僑務委員鄭占南、月前南返為乃翁祝嘏、茲以事畢、昨晨乘麥堅尼總統返滬、

今日廣播秩序

（上午）十時半至十一時半、早禱聚集、轉播於仁大禮拜堂、十一時半至十二時、中樂唱片秩序、十二時至十二時三刻、台一堂、十二時三刻至二時、西樂唱片秩序、一時、氣候報告、四時至七時、中樂唱片秩序、鐵面無私、（鍾卓芳、鍾劍如）、鴻門宴、（郝壽臣）、拜金花、（九叔、輞雄、月兒）、斷腸詞、（梁桂貞）、賈寶玉幻遊太虛、（薛覺先、陳非儂）、白石橋、（少新權、上海妹）、蘇武牧羊、（周旋）、火燒阿房宮、（林名揚、瓊仙）、風流天子、（陳非儂、千里駒、白駒榮、靚少鳳）、夜宴璇宮、（薛覺先）、樊梨花、（陳非儂、黎明韓）、連環計、（妙生、小桃）、碧漣閨怨、（胡美倫）、嘻笑因緣中卷、（月兒、大傻）、七時、西樂秩序、七時半至八時、浪機亞先生弄琴、八時、晚間氣候報告、九時一刻至十時、梵鈴鋼琴合奏、十時半完歇（新亞社）

懷偽幣被控

男子黃生、昨晨被控于中央巡理府麥司徒、謂日昨有一偽五十元上海滙豐銀行港幣、行經灣仔、為警拘獲、被告否認有罪、謂為不知其乃屬偽幣云、麥司乃命押候四十八小時再審、（新亞社）

搶西婦手袋
判監兼打藤
陳有祥否認不來

寄居告羅士打酒店之西婦某氏、於本月五日下午出外、至晚間九時許返店、行經皇后戲院、與黑衣男子相遇、被其以胡椒粉一小包、向眼部撒至、同時將手袋奪去、婦大呼求援、英警馳至、將匪拘捕、匪奪手袋後、由上路之石級逃走、旋以英警捕尾緊追、棄去贓物、當走至牛奶公司附近、被四七七號印警截獲、扭解事地點、經該婦認明搶詐、解警署控辦、當局偵探幫辦馬非控以當街搶掠、案經史司提堂、以案情業誌前報、昨日上午十一時許、由史司與麥司兩法官將被告陳有祥提審、被告否認情事、並謂現傭於灣仔某店、當晚因事到中環、至九時半由荷里活道返灣仔、行至牛奶公司附近、突為印警所執、是時不知干犯何罪、驚至所戴之一毡帽、亦遺於地上、但本人確無強搶行為云、旋據該西婦指供、當晚事發情形、並謂目被告將各物拋棄、所戴之毡帽、亦遺於路旁等語、繼據四七七號印警指供、官錄供畢、判被告入苦工監一年半、另笞廿籐云、（世界社）

婦人中風倒斃
醫院未達人已死

昨日下午、大道中中央戲院門前、有一婦人突然中風倒地、途人立即以藥施救罔効、後將之送往國家醫院殮房、查死者名周流、寓大道中二七號二樓、彼於是日前往東華醫院求醫、惟竟遭不幸云、（世界社）

為公共衛生設想
將舉行住戶調查
港政府令組委員會辦理
並謀整頓稠密住區陋習

香港政府對於市區衛生、素稱重視、計劃避免居民發生疫症、與防患未然、最近鑒於域多利亞城內、及九龍方面、人烟稠密、且肺癆病頻有發生、認為須設法整頓、議政局關於此問題、曾有詳細研究、決議由政府委設調查住戶委員會、負責審查稠密區域適合於衛生否、并獻議整頓稠密區域之陋習、昨由貝璐總督、正式委設該會、被委為委員如下、華民政務司史美、（委員會主席、）工務司軒打臣、定例局員山頓、羅旭和、前任潔淨局主席加利、衛生醫官卜氏、潔淨局議員李樹芬、活氏則師、并委工務司圖則部奧雲氏、為委員會書記云、（世界社）

香港菩提塲啓事

（一）本塲於本年春決議在禮頓山道卅七號開辦義學一所本塲所決議辦理之義學亦祇一所而已并無辦理第二義學之決議
（二）本校前由莫啓明先生主辦茲由五月二日起由本塲另行派員處理
（三）本塲所辦之義學為完全慈善性質并不徵收堂費學費等一切費用所有經常費俱由本塲負擔并無向外界募捐情事
（四）本塲向各商號所購貨品之賬項俱立即清找如有未清者請向經手人交涉
中華民國廿四年五月十日

大華影戲院

雙料娛樂 請勿錯過

即日起映 請速定座

霍士公司特製 歌舞繁華 浪漫滑稽 肉感香艷 緊張巨片

群星燦爛

活潑小生 占士鄧 風騷女星 愛麗絲輝 雙星合演

揭穿了荷里活一切黑幕！電影學校，吹牛招搖。電影明星，賣弄風騷。荷里活三百六十五夜夜夜如此！使你驚歎三百六十五次！使你大笑三百六十五次！欲知荷里活之風光與城開不夜之情形，請看此片！

同塲加映 冷面笑匠 傑頓 主演滑稽笑片 財神 兩套名片一塲映完價值照常

連伯氏信徒歟？
水渠中作裸體浴
附近居民受不了報警拘獲兩人
法庭上面面相覷無法自圓其說
姑念初犯法官警誡了事

本港之有天體運動塲、唯外人連伯氏在沙田大圍裏香粉寮之一所耳、連氏以忠實同志不多、寂寞寡歡、常嘆「吾道不行」、又嘗謂不知天體運動之益處者爲「愚不可及」、又去知香海之大、乃多志同道合之神交、不過不必定須去香粉寮耳、紅磡三號火車橋附近、有水渠、水流清潔、乃用以引水入水塘者、距有裸體同志、以其地方幽靜、日來天氣又甚炎熱、乃紛赴該處作裸浴、其中亦有印人、惟附近居民以若輩如此、有礙觀瞻、對于女眷、尤爲失禮、于是嘖有煩言、終以來日方長、風化攸關、乃報警署、請飭警員前往制止、華探鄭耕奉命往查、前日下午二時前往、果有男子兩人、一絲不掛、裸浴其中、醜態百出、當即拘之返署控案、兩人一名李某、一名賴某、昨早由九龍署解司提訊、被告陳詞、否認有罪、謂當日不過到該處取水飲用耳、官謂若輩赤條條一絲不掛、又復未携器皿、又安能自圓其說、兩被告聞言、面面相覷、無言可答、官乃謂姑念若輩無知、又屬初犯、警誡了事、兩人遂釋、（新亞社）

港聞之三

港大體育場
余東旋捐欵建築

本港殷商余東旋、樂善好施、近復樂助本港大學堂三萬元、以便建築體育場、並佈置之以爲該學堂體育之用、查本港大學各生日前在中學小學肄業時、當必受有體育、但入大學後、因無體育場不能繼續操練、殊爲缺憾、今余君慷慨捐欵建築、誠爲該大學所急需者也、

減價之第三日
永安公司

昨日爲本港永安公司大減價之第三日、門市異常暢旺、顧客觸形踴擠、查該公司所有貨品、的確大平特平、非徒託空言者可比、如英國爽身粉每元五罐、大號些喇士邊巾、每半打祇售七毫、花旂竹笠衫每件二毫半、摩登杯碟每元半打、小童絲襪每元半打、小童波褲帶每條二毫半、明角斜??遮每把七毫、九安萍果汁每罐四毫、椰條竹紗紡每元六碼、僞青花痰盂每個一元、永安什餅每罐九毫、紅燒冬菇每罐三毫半、德國三件庄馬牌香梘每盒二毫半、固齡玉牙羔每枝三毫、織花線紗毛巾每元半打、膠木烟灰碟每個四毫、十二年舊藍獅牌白蘭地酒每樽二元五毫、英國啤酒每樽二毫、石榴汁每樽五毫、最令人注意者則爲綉花及織花床冚、照原價減沽五折、諸如此類之平上加平之貨品、難以盡述、無怪乎凡往該公司購買貨物者、莫不喜形於色、又聞該公司舉行之銀鼎重量競猜、顧客皆饒有興趣云、

天氣預測

有溫和反旋風實於日本中部及太平洋、低氣壓停於中國東北及法屬東京、今日天氣和、吹輕微東南風、溫和、密雲、

聖約翰護士
售物籌欵訊

聖約翰救傷隊總部新會所、業於九日正式開幕、頃聞該總部、定於本月十七日下午四時開放、俾各界人士參觀、同時有該隊之女護士、以手工製造有益仔毛服椅墊小孩服式等物售賣、售得之款、槪以爲撥充新界地約翰醫院留產所藥房等費用、但不強迫購買、各物之價值、亦甚低廉云、（公社）

每日銀訊

中央平安 以新奇歌舞見稱於時之溫拿公司、不惜傾全力攝製之「歌壇艷侶」亡於日前抵港、此片以玉喉歌后綺蓮鄧領銜之演、十二大明星及數百美女拍演、歌舞景色偉大宏麗、名歌美樂、醉人心靈、爲一部無上歌舞艷情大喜劇、今日起在中央及平安兩大戲院同時放映、電影觀衆亟注意焉、

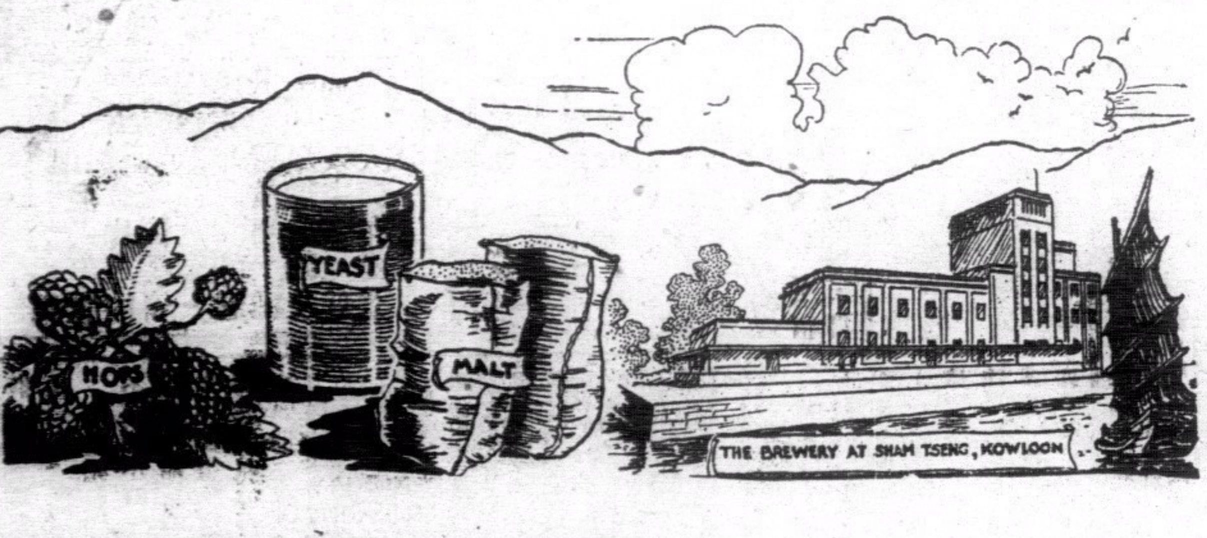
東方 哥林比亞影片公司最近獲選十大名片冠軍之「蝴蝶美人」、此片是由世界歌劇女皇基麗絲摩亞主演、全片歌樂化、貫連一段情史、片中插演蝴蝶夫人與浪女嘉爾曼之舞台名劇、偉大新奇、異常精湛優美、聞該片定今天起在東方戲院放映、並同場加送三花牌精美香粉、又下期換映雷電華歌舞片、「向海舞后」同場加映「暹羅戲法團」、登台表演蹴球妙技云、

永安公司

★由本月九日起大減價所有貨品大平特平★

五百元獎品銀鼎重量競猜

★首一二三名獎品陳列於大窗門歡迎參觀★



香港啤酒

HB

婦人欲生子必先具有強健之身體啤酒係用麥精製造而麥精又爲構造人體健康之要品也請日給 尊夫人最美啤酒一盅

香港啤酒有限公司謹佈 香港都爹利街七號 電話二五一四六

每箱由原價平 二元六毫

睡眠

黑夜是上帝給我們最優美的休息時間。萬籟俱寂。昏暗不可辨物。擁枕高臥。魂入黑甜之鄉。睡眠既足。精神飽滿。身體自亦舒適。可是很多人因生活所迫。晚間睡眠的時間。不能不縮短。另有一般人則因盡情享樂。或跳舞。或賭博。終宵不寢。這兩種人。都難免患着腦病。精神頹廢。頭痛時發。若能常備虎標頭痛粉。則可保無疾。此種藥粉。有立止頭痛的功能。早已名聞中外。

各國重整軍備下

歐洲國際間〔諜〕繁殖

歐洲全境每月均有間諜案發生 三國年需間諜費千五百萬美金

(上海訊)間諜本是戰事期中一種恐怖性的冒險，不料在現代之歐洲，却變成一種和平時的職業，間諜、密探機關、代反間諜行爲，破獲、審問、處決等等消息，差不多時常可以聽到，這是什麼緣故呢，因爲現時歐洲各國正在重整軍備、一國軍事秘密，就成爲別國奪取刺探的目標，所以國際間諜乃有活動的餘地。

月前 巴黎破獲國際間諜機關一處、內共獲男女二十一名，有美國人司章次氏夫婦，隨後有德國馬堡男爵夫人及拿徐那夫人，因替波蘭刺探德國秘密、被判處斷頭的慘刑，最近四月十二日，又有美籍教員羅將利恢氏、在柏林判罪，說是有搜集關係挺進隊活動消息的嫌疑、

上面 說的巴黎間諜案，是根據密報，用反間諜手段來破獲，在此案以前，還有蘇俄間諜首領許爾夫人、與美人甲丁拔生二人、在希爾新發地方被捕，判處八年監禁、

目下 的國際間諜、性質與往前已大不相同，從前「一天仙化人」式女間諜，如歐洲時代之德國著名女偵探馬太哈麗之流、已不復再見於今日，惟女色二字，仍有相當利用之處、可是已不佔重要地人、和平時代間諜、是要科學家，有獲得緊要文件、或新發明方案之能力者，及對於別國新建築防禦工程、及航空計畫、有豐富之知識者、

近來 歐洲全境，幾於每月皆有間諜案發現，一九三四年女間諜之多，爲數年來所未有，爲清楚醒目計，可列表於下、㈠安美萊蘭担在巴爾幹一帶，以(紅髮女郎)著名，最近在依索尼亞被獲，判徒刑八年，㈡麗達瑪司鐵爾就是在巴黎破獲案中之主腦，㈢莎菲特勞絲在法被判兩年徒刑，她的美麗，使獄中的禁卒以(美人莎菲)呼之、她的罪狀，是因偷取法國新發明機關槍的圖樣、售於他國，這種機槍已分卸爲七部分，携帶極便，莎菲之被破獲，實由於敵方過於信任極將偷去圖案，藏在她的身上，一不謹慎，就被人發覺了，

歐洲 各首都中，很有許多間諜，與任密探機關，毫無關係，平日並不以此爲生，此種特別間諜之資格，多屬善操各國方言，熟悉國際情形，有時由各國政府在平日留用，供搜集消息之用，且處事非常謹慎，有人施用反間諜手段，無不被他們窺破的，間諜平日供給消息的方法，是常用種種狡猾手段，且能利用各國人民的缺點，來發展他們手腕，

各國 用于間諜事務的經費，其數目可與龐大的軍費相比較，據可靠的統計、歐陸三大國家，一年用於間諜之費用，共計一五・〇〇〇・〇〇〇元美金，英國則爲二〇〇・〇〇〇鎊，

唐代名將

裴度陵墓被人盜發

(開封通訊)唐代名將相裴度，以討平淮蔡，封晉國公，正色立朝，言無不讜，權奸雖忌之，無敢謗者，時人目爲馬上相公，以身係天下安危者三十年，罷官後，治第洛都，在午橋鎮作墅名綠野堂，與文人白居易等，觴詠其間，卒後諡文忠，其墓在伊川境，日前被人盜發，掘獲墓誌一方，開對裴生平事績，記載極詳云、

察東各村鎮

名稱已被更易

悉用參與侵察日軍官名 並用地名紀念戰死軍官

(張家口通訊)日軍前者進攻察省邊境，強佔沽源縣屬之小廠子、石頭城子、烏泥河園子、北石柱子、長梁、斷木梁一帶，劃爲熱河豐寧縣境，增設第六區，設置僞國警察隊行政辦事處，並將該區主要村鎮名稱，一律換以日軍侵察時之士官姓名，一、南圍子改稱谷園子、(日軍谷支隊長)二、小廠(永安堡)改稱永見堡、(日軍永見隊長)三、(石城堡)石頭城)改稱石井堡，(日軍石井隊長)四、長梁改稱林田堡，日軍林田隊長、五、烏泥河園子、(菲菜園子)改稱松田堡、(日軍松田隊長)六、北石柱子改稱岩仲堡、(日軍岩仲參謀)七、仁合堡(腦包懷園子)改稱松井堡，(日軍松井特務機關長)其他小村鎮名稱仍舊，尚有險要地帶，亦改稱新名，一斷木梁東方高地、改名齋藤山、(紀念戰死之齋藤少尉)二，斷木梁西方高地，改名松田山、(紀念戰死之松田隊長)三、斷木梁南北高地，改名陣笠山、(紀念戰死之陣笠隊長)四、斷木梁中部、改名永見梁、(紀念戰死之永見隊長)、

□□□□□□□
□□□□□□□□□

晉省毒犯刺字

第一名爲婦人

(太原通訊)晉當局爲嚴厲禁毒除販製犯處死外對吸食犯決行刺字刑，昨已開始執行，第一名爲一婦人侯趙氏，又當局爲使妓女別於良家婦女，決令佩帶桃花章，並須一律燙髮着高跟鞋，最近即實行，

川省禁烟聲中

嗎啡盛行

(成都訊)川省禁烟聲浪高唱入雲，投機份子乃乘機販賣嗎啡、吸食者多爲各機關職員、中等階級婦女及富有者，以其價廉，(每包售一角、可供一次癮，)購服者日衆，現在萬縣已破獲製造嗎啡機關，捕得傳潤北人犯一名，聞尚有外國技師担任製造，涂蓉等地吸嗎啡者均係由萬縣採購云、

岷埠菲人

抵制華商潮仍未息

慘遭菲人強迫停業者已有七家 華人糖水米糠均要納稅

(岷埠通訊)本埠菲人抵制華僑零售店之風日熾，中路區各店多厝主驅逐，現巴石河北部各區，如中路、西挽地山拉沙羅，脚桶印等，到處可聞菲人抵制之呼聲，瑣利示華店且有被擲石擲糞之騷擾，茲將調查所得情形記之如次、

被迫歇業事出無奈 記者昨赴中路區各街調查，見瑣禮示及里戈兩街、均係菲人小店，從前華僑店均不知何處去，香華店均被迫歇業，實出於無奈何也，蓋菲人運動厝主趕逐，在人矮檐下，又有何法以抗拒，現已被驅逐之華店，計有七家，

掩門買賣真覺可憐 致未被強迫停業之各店，但菲人三五成群在店口梭巡，日間擲石，夜間則以糞穢塗抹店口，故忠厚之顧客皆裹足不前，營業殊覺冷落，祇以慘淡經營之業、放棄實覺不甘，且爲同業大局計、不得不勉爲支持也，

菲人到處鼓吹抵制 現抵制之風，不但中路區爲然，其他如西挽地山拉沙洛及脚桶印各處、亦時有人鼓吹抵制，「其措詞大約皆謂華僑來菲、均以經營小店起家，現時之開設大商行者，以前均由菜仔店而起，可見小店獲利之厚，蓋人各出資本，每人五角至一元，若有成百元之資本開菜仔店，則數年後，無難開一間大木廠，見識淺薄之土人，被鼓動後，咸踴躍欲試，現除中路區被驅逐者外，如研山脚，安知波波羅，烏羅基，描東逛示等街華店，皆有被驅逐之虞，

糖水米糠也要抽稅 又查菲人新開之店，貨價皆比華僑爲高，如在華店值價八仙之物，在菲店須一角云、又査中路區爲菲人馬車夫聚集之處，該處除抵制華人菜仔店外，且要抵制華人所賣之糖水及米糠，現私自定例華僑交各馬廊之糖水及米糠，均須向當地菲人之團體納稅云、

貴族物質 平民價錢

公爵香煙 每包三仙

南洋兄弟烟草公司出品

機器洗衣局

遠東始創蒸汽洗染第一家 專門乾洗新法染衣

總局在油蔴地廣華道最高烟通爲記 電話五七零三二
分局皇后大道中六十號電話二一二七九
分局尖沙咀彌敦道二十七號 電話五八五四五
分局油蔴地三百三十六號 電話五八九零六

諸君睇嘢 顧住塲騎樓

燈紅酒綠，筵開不夜之天，倚玉偎香，燭剪留髠之約，當此狂歡時節，固一賞心樂事也。但樂誠樂矣，須知慶盡悲來，須防染毒，若久而治理不善，則毒患內侵，鼻樑潰爛，有塲騎樓之餘，而症重矣。可不慎哉！如有因行樂染毒，請速求黃博濟毒科專家治理，包保收效神速，永不復發，久已有口皆碑，願一般行樂者，留意焉。

港澳醫務所 西營盤大馬路二三一號 新馬路三十九號

漢口大中報擴充篇幅革新內容啓事

本報爲純粹商業化新新聞紙，自去歲創辦迄今，風行全國、突破華中區新聞紙銷數紀錄，茲屆週年紀念之期，除於五月十二日發行紀念特輯一巨冊外、並自是日起擴充篇幅，每日發行三大張、內容力求新穎，加派記者分駐國內各大城鎮，拍發專電、撰述通訊、並特約國內小說名家張恨水諸先生，繼續撰著長篇巨著，逐日刊載，並敦請國內知名學者，主篇週刊七種按日輪登更於每星期日發行「星期圖畫」隨報附贈，以副全體讀者之期望，又本報因銷路廣大，廣告效力最宏，海內各大商家，如於本年五月十二日至七月十二日兩個月內惠登廣告，按照定價八折計算，並爲普遍讀者起見，在上述期間，直接訂閱本報三個月者亦一律八折收費，郵票通用以示優待，此啓，

華僑電機捲髮室

科學新式柑油乾電髮機捲髮

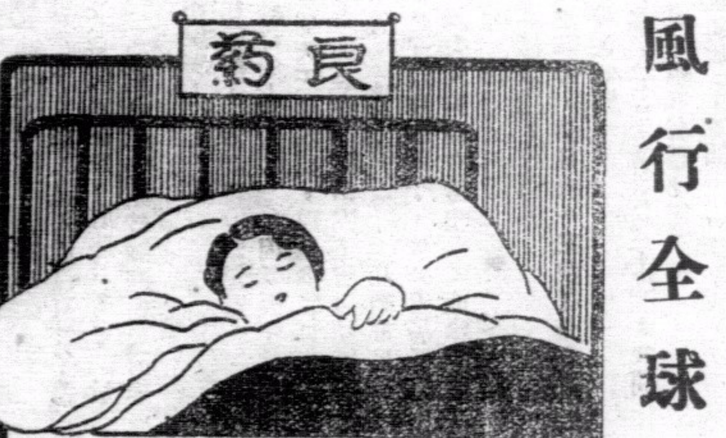
特價由八元起至十六元止 堅道七十七號電話二六四零九

風行全球 老幼咸歡

統辦各國留聲機器 各嘜唱片

總行 香港德輔道中 分行廣州十八甫

良藥



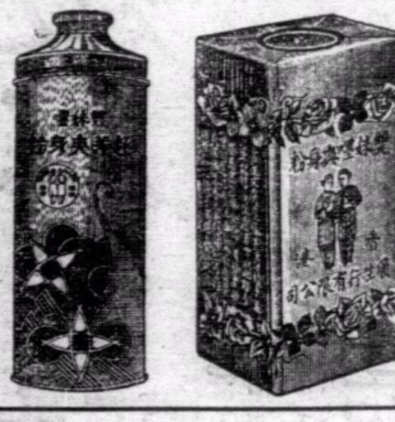
姑嫂丸

海狗鞭健腎丸 男子腎虛第一

天壽堂藥行

春眠不覺曉 身健如飛鳥 在服海狗鞭 精神強不少

雙妹嚟爽身粉



浴後用此粉搽身遍身爽快 且無熱痱皮膚瘡癩等患

(價目)大號五毫半 三號毫九 二號三毫三 四號毫二 (火酒稅在內)

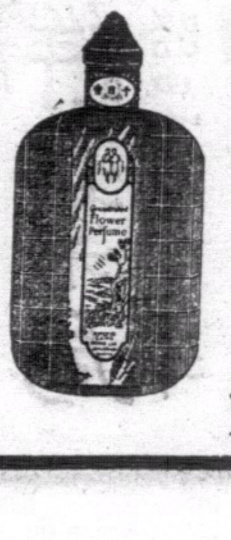
雙妹嚟花露水

夏天沐浴 滴些入水 清涼爽快 若有熱沸 搽之便愈 倘滴入熱巾鋪面 醒酒提神 衣被塗抹 芬芳四溢 耐久不散 他如美顏容 潤皮膚 退班點 痱癬 氣尤具非常偉効 洵佳人必需之要品也

廣生行有限公司啓

代售處 皇后大道中 中華百貨公司 特設有代售部以利各界人士就近採購

雙妹千日香水



滴染衣巾 留香千日 潤髮活血 功效非凡

價目 大號五毫三 三號二毫三 二號三毫四 四號一毫 (火酒稅在內)

雙妹嚟菓子油

香味濃厚 歷久不變 製糕餃味 不可不備

(壹安士庄) 香蕉二毫二 檸檬二毫二 波蘿二毫二 玫瑰三毫七 甜橙三毫二 沙示二毫二 杏仁二毫二

(一磅庄) 杏仁二元三毫二 香蕉二元三毫二 沙示二元八毫二 甜橙四元三毫二 檸檬二元八毫二 玫瑰四元八毫二 萍菓二元三毫二

雙妹嚟菓子露

夏令已屆 菓露登場 解暑止渴 製造精良

(種類)有沙示檸檬波蘿甜橙杏仁香蕉桑枝萍菓多種．飲者可各隨所好．

(價目)大瓶六毫 中瓶三毫半 小二毫半

雙妹嚟潔白鞋帽粉

粉質幼潔 乾爽快捷 鞋帽常用 其白如雪

價目 大瓶二毫 小瓶一毫 紙盒六仙

雙妹嚟洗身珠

和水沐浴 遍體凝香 殺菌清毒 去垢潤皮

(每瓶價銀五毫)

▲不論你患何種咳嗽，都會弄至咳血肺癆的，倘使你在初咳的時候，速服必達治咳水，當然不會有這種險象，▲如果你因患咳血而至喪你生命，你勿以為「命該如此」，實在因你不服必達治咳水，放棄你自救的責任吧。

必達治咳水，安全可靠，奏效靈速，經得多數大醫師贊揚採用，又在各埠設免費贈飲處多所，治癒患咳者，六萬餘人，

攝影家欲求便利妥當
不可不用麗芝廠之
「麗嘉第三型攝影機」
牠所貢獻於攝影家之便利與安當
有過於一切機器之電流操縱器
自動較遠近—絕對準確
自動捲啡嘛—手續簡單
最速之快門—千份之一秒
總經理告羅士打行　興華洋行

本年讀書界之好消息
定畫報雜誌一份
一年四季皆得贈品
本局營經報業有三拾餘年歷史久為各界人士所信托現鑒於社會人士對於畫報雜誌之需要特本以往代理報業之精神再作圖書服務之工作茲為促進社會人士閱讀圖書之興趣起見特舉行定報大贈品凡定閱畫報或雜誌一份一年四季每季皆有贈品奉送贈額祇以五千份為限實為讀書界空前之大機會敬請愛讀圖書諸君早日到本局報名定閱為荷
(贈品)　春季奉贈中國女電星相照一幀　夏季奉贈藝術雕刻春倦像一座
秋季奉贈雙喜牌白菩提酒一罇　冬季奉贈美術攝影日曆牌一個
梁國英圖書服務部謹啓

吳德物次腸痛水
快樂的小孩子
小兒之胃如安適無恙．則必終日快樂．如能每餐之後服以吳德物次腸痛水少許．則可預防食積肚痛及出牙諸患．因此藥水不含任何危險藥物．小兒服之．十分安全．
認明瓶貼上之肥兒商標以防假冒

勁草

▶第三〇八期◀　中華民國廿四年五月十二日(星期日)

莎士比亞和西萬提斯

銀濤

▲兩位同年同月同日逝世的戲劇家

本年四月廿三日是英國大戲劇家，莎士比亞逝世三百十九週年紀念日，也就是西班牙大戲劇家西萬提斯逝世三百十九週年紀念日．這兩位戲劇家，不但是在同年逝世，並且是同月同日的，都在一六一六年四月廿三日，這真是奇怪的事．現在且把他倆的生平，略談如下：

莎士比亞(W.Shakespeare)是英國一位偉大的古典主義代表作家．他的劇本，幾乎各國都有，而且還獲得好評，所以莎士比亞就被稱為「世界戲劇之王」了．

莎氏於一五六四年四月二十三日(是和他的死期同月同日的，也是奇事．)生於愛馮河的斯脫拉福(Stratford)．他的父親是位商人．起初家中比較有錢，後來因經過幾次投機事業的失敗，家境日落，終於破產了．所以這位戲劇家，僅在家產未破之前，在文法學校，學習拉丁文，一共只過了七年的學校生活．

他十八歲時，和一位農家兒女安娜．赫薩魏(Ann Hetnaway)結婚，據說這位女子只有十歲，但至一五三八年就生了一個孩子；那知過了兩年，又生了一對雙生子．

至二十一歲，他就硬着心腸，離別了親愛的妻子，而到了倫敦，加入一個劇團做演員，一面又為這劇團改編古劇．有時，自己並努力創作戲劇．他的處女作「伯拉德」，據說就在這時寫成的．

莎士比亞約從一五九〇年起，直到一六一一年止，都在努力戲劇的工作，共成「亨利第六」(Henry VI)「愛的徒勞」(Love's Labours Lost)「約翰王」(King John)，「第十二夜」(Twelveth Night)．「哈姆烈脫」(Hamlet)以及「冬天的故事」(A Winter's Tale)等等三十多篇戲劇．

他因創作了如許偉大的作品，所以也得了許多錢，於一六〇〇年，就到了故鄉，買了一所很大的房子，過着安閒的生活．

至一六一三年，國王與伊里沙白結婚時，他就被召入宮內演劇，這時，他又得到無上的榮譽．

總之：莎氏在晚年的生活，是很安樂的．至五二歲便死了．

再講到西萬提斯(Cervantes)，他是世界名著「吉歌德先生」(Don Quixote)的作者，大概大家都知道這位文學家吧！他是西班牙最偉大的戲劇家，也就是世界著名的大文豪之一．

西萬提斯於一五四七年生于馬德里的那海可(Alcala de Henores)地方．他的父親是個外科醫生，家中又很貧窮，所以他在少時，沒有受過良好的教育．但他有自強之志，能自己去努力奮鬥的．

西氏起初學做抒情的詩歌，至二十歲時，就能寫成很好的詩篇了．至一五六九年，他隨着意大利的高僧阿桂斐華(Acquaviva)一同到了羅馬，那時是他文學的黃金時代．

至一五七零年，西士之戰就開始了他是一個熱血的青年，就去當兵，經過好幾次的劇戰，結果，雖然是西班牙得勝，但是這位偉大的文學家，已成殘廢，左臂被打斷了，(這種戰爭之慘狀，在他的El Manco de Lepanto內可已見到，當他凱旋回國時，在中途又被阿爾及利亞(Algeria)的海盜捕去，至一五八〇年時，才由一個僧人福雷瓊吉耳(Gray Juen Gil)集了二千五百元把他贖了回來，於是才回到了故鄉．

他回國時，因得不到相當的位置，所以生活非常困苦，只得給劇場寫點劇本，他的Trrdo de Argel和Numancia等作，就在這時產生的．

後來，他認識一位女子名叫卡脫林娜(Catalira de Palaeios)，本來，他倆不致結婚的，但是西氏寫了「格拉特雅」(Galatea)一篇牧歌，描寫牧童和牧女戀愛的故事．這作一出版後，就感動了他的愛人的心情，於一五八四年，他就和卡脫林娜結婚了．

這時，他的生活，仍舊窮困，至一五八七年，他在財政部裏得了一個位置，但很不幸，未幾，就有人告發，說他虧空公款，受了幾次的囚禁後，他終於離開了這個公家的職務．

他失業後，總是埋頭寫作，據說世界名作，「吉歌德先生」，就是在此時寫成的．

至一六〇五年六月二十七日，他為了暗殺某貴族的嫌疑，而全家被捕，雖然過了幾天就釋放了，但是他們的生活，益發窮困了．他後來就在窮病交迫中逝世了，葬於馬德里，享年六九歲．

囚犯的話

——鄉村雜記之一——

公植

晚飯後，每天照例都有一次戶外散步，藉此看看暮靄的景色，圖恢復一日間的疲勞，今天當也不能例外，一洗過臉，就和同學往外逛．

我們平常散步，不是往街上逛逛，便是到河邊坐坐，或者登山遠眺：不知怎的，今天忽然走向一個小巷裏來，那邊正是公安局的囚獄，我們在談談笑着的中間，不意在鐵窗邊現出一個人影，雖是黑暗模糊，只能看出一點輪廓，但是還能模糊出一副隱怨的面龐，兩手緊緊地握着窗櫺，似乎急需要向我們說什麼一樣．「先生，你們吃過晚飯了麼？」他開始說，我們給他這一問，一位姓鄭的同學，就開玩笑似地說：「你為什麼被關到這裏面來呢？」

「唉！先生！不要談了，窮人是永遠沒有日子過的」．他說時聲浪很低，似乎被餓了好些日子．於是我們追問了一句：「你究竟為什麼被關到這裏面來的」？

「唉—先生！為租稅呀！」

「啊！什麼！為租稅呀！」我們都有點驚奇．

「是的，我租了姓汪的七畝田種，因為去年荒年，沒有給租錢，近來他天天向我要，但是我家裏三四個人，連吃也沒得吃，那裏來的錢給呢？所以結果，他把我帶到局子裏來的．」被他這一說，我們都呆住了，起初我還以為他是個鴉片烟鬼子，被公安局抓來的．現在才知他是個農夫，因沒有給租錢，而給田主押起來的．

「那末你究竟怎樣打算呢」？我問．

「沒有辦法，聽他擺佈，而且我一家現在全靠我一雙手每天砍柴賣些錢養他們」，

「你在這裏，你家裏人不是沒有人養了嗎」？我問

「那祇好餓死」．他的咽喉有點硬住了．

「田主對你怎麼說的呢」？我問

「田主—他說你那一天給錢，就那一天放你．……」

他終於哭起來了．

畢業了(二)

某仲

我惘惘地拖着沉重的脚步，回到宿舍裏．刺心的笑聲，是靜止了．有些房裏，已把電燈扭息了．但是我的房裏，還透着昏黃．——我們房裏，是住着三個人！李，奚，和我．奚是仗着他哥哥的勢力，已有了出路了．李是和我同樣的不幸．所以李，見我回房，把支着頭的手，從桌子上縮了回去，對我搖了一搖頭，把眉心皺了一皺．但是奚却早已發着春雷也似的鼾聲，而突然的格格地發着笑、翻了一個身．週身的血管，幾乎從我的皮膚下面，爆烈開來．我幾乎發著瘋．我恨不得搗爛了奚的腦袋．

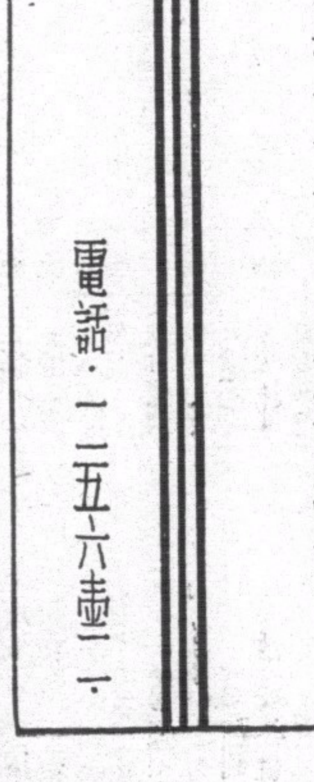
過度的疲勞，終於迫著我躺下了．但是過去的甜蜜生活的回憶，未來的恐怖生活的暗影，不住地在我的緊閉著眼的面前幌幌著．

「未來」，「生活」，畢了業怎麼樣」？——「唉！沒出息．患著肺病第三期的父親，或許會因了這個不能減輕他的負擔的自己，而淌淚了．「淌淚了，當我想著自己淌淚的父親，或許會因我而淌淚的時候！

六月裏的夜，是那樣的短暫，當對面的第三次從睡夢中格格地發笑時，屋外已傳進了聒噪的聲來，太陽是緊跟著，爬上了平地線．(完)

▲諸君注意▼　▲勿失良機▼
蘇藥濟律師事務所招收學員四名如欲謀高尚及專門科學者請於每日由九點至十一點止即到中環閣桂坊式號三樓可也

視聽如昔
眼患失明、耳患重聽、為人生最痛苦者、莫若此也、敝戚陳鑫華、向居廣州惠愛西路朝天街四十四號二樓、因痲後而患眼耳重疾、視聽頓失、經中西醫治、功效全無、以為難得全愈之望、幸閱報章、得悉蔡先生專醫眼耳鼻喉聖手、乃着敝戚來港、敬延蔡先生診治、未及一月、視聽如昔、足見先生醫精學博、不愧為當代神醫也、感激之餘、謹綴數言鳴謝、
蔡德芬先生寓灣仔交加街十八號
惠仁堂(電話)二七四三七
分館大道中第一百七十六號何東行三樓
老館廣州河南激珠橋龍溪首約七十八號
灣仔軒鯉詩道第一百八十四號
大興單車電器針鐵公司梁道興敬頌



商泰電版公司
荷里活道四十九號
THE MERCANTILL ENGRAVING INC.
49 HOLLYWOOD ROAD H.K.
本公司精製銅版鋅版鉛版銅招牌及各欵凹凸銅鋼印日夜電光攝影能於數小時內起貨數十件時間之省節材料之揀選器械之新式工作之精巧價格之低廉無一不予顧客滿意
電話：一二五六壹二

徵銷中西藥品
欲在四邑推銷藥品者請直接函商
代理藥品專家　嘉祥大藥局
地址：台山荻海長安路四十五至四十七號

興華電機織布廠
深水埗基隆街式百七十九號
各種新花格布士布保不脫色全用永安紡織公司線紗愛國諸君幸祈留意光顧無任歡迎
電話　五八七九七

南苑 第六一九期

藝苑行情

在新會城鄉居之詩人李心若，前星期偕在廣州之陳江帆來港遊玩，日昨已離港，赴外埠。氏昨星期六日來港，明日返廣州，此來係爲「青春文化」出版事。

五十四年前 英皇遊滬逸事

•居留四日至今仍留印象•

張若谷

英皇王爵治第五，他擁有這樣一大串的光榮威武銜頭：他自稱「受命於上帝，大不列顛，愛爾蘭，大不列顛統治海洋之皇，宗教之護法王，印度之皇帝。」這位年事七十歲高齡的帝王，在五十四年以前曾來中國觀光。而且在上海前後一共住了四天。

那時是一八八一年，（光緒七年）喬治還在王子時代，他和他的哥哥亞爾培太子，正作東方的旅行。十一月二十三日，他們乘了一艘叫做「佩香德」號的軍艦，駛進揚子江口，十二月二日，兩位青年王子，在吳淞口登岸。

初次踏到上海泥土的那一夜，先在英國領事館中夜餐，並到蘭辛戲院（即俗稱大英戲院）看ADC戲班表演the Rivals劇。

第二天是星期六，喬治王子到跑馬廳去看跑馬，他自己還借乘哈定綏餋的一匹小駒，在場中馳騁一下，這一天晚上，英國領事館舉行盛宴，並由救火會舉行提燈會，各英國洋行公司，都張綵掛燈，表示歡迎。

十二月四日，是星期日，各機關照例休假封關，這一天，喬治王子和他的哥哥，兩個人不知道溜到什麼地方去玩了。

五日是星期一，兩位王子赴郊外騎獵，從伴者有首席審判官尼谷拉漢能爵士，是優伶漢能的父親，午後，又駕遊艇在黃浦江至吳淞一帶泛遊。

事過五十年後，英皇喬治在接見中國駐英郭泰祺時，英皇津津有味地把他青年時代遊覽上海的回憶，講給我們的郭公使聽，他對於上海，還留有很愉快的印象。

諧話

慧譯

甲：那舞女是爲了她的腿，買了很大的保險。

乙：當然啦，她只靠這雙腿來支持住她自己。

× ×

甲：那個可愛的電影明星昨晚和我接吻。

乙：我猜你的嘴唇今天已經够疲倦了？

甲：你以爲接了一回吻就疲倦了的麼？

乙：不是，我說你逢人就告訴了這得意的事情，你的嘴唇不是很够疲倦了麼？

日本的女人

遊日漫寫

在日本，什麼都質樸，（連皇帝的宮殿都質樸得很，宮殿的柱子是沒有用油漆的），惟有日本女人是和徐志摩先生的文章一樣，「濃厚得不可開交」。她們的身體，壯健肥滿，濃厚之點一，面上塗粉甚多，濃厚之點二；情濃意厚，濃厚之點三。還加上三樣幫助濃厚的日本女人的三件法寶：一是女人的着物（衣服），二是女人的扇子；三是女人的洋傘。這三件東西，尤其是第一件來得濃厚，因爲她們除穿着美麗的服裝外，腰裏還束上一尺寬的長帶，在背上打成一個大結呢，我到東京的第二天，到一間公司買東西，那公司的店員都是二十歲以下的妙齡美女。除了專司售賣貨物的以外，還有每一個門口站着一個姿容美麗體態婀娜而穿着華麗衣服的青年女子，據說這是具有廣告作用的。此外每一個貨櫃裏，也高坐着一個束裝特別的少女，這是專門照料貨物銀錢的出入的；每一個電梯口，也站着一個濃裝艷服的少女，這是專向上下電梯的顧客行禮的。碰眼都是環肥燕瘦的女人，我們初到其間，真懷疑入了女人國呢。

葉葭樓詩（二三）

七夕寄海綃樓

翦綵能令萬態新。笑看兒女度星晨。明河忽斷中宵雨。秋色都忙未嫁人。燈火尚繁休放曉。機絲重軋又經春。本無情感關吾輩。禁得歡聲徹近鄰。

中秋謙集黃園與述叔譚詩并寄樹人日本

去年今夕譚詩地。明月高樓世已遙。萬影接天惟自俯。一舟臨水不堪招。故人顏色疑秋夢。往事淒迷有落潮。臘欲緘愁寄東海。露深徊雁正蕭蕭。

十二月望後雨中過羅崗洞探梅有寄

連朝晴日報梅開。一雨郇原晚又催。湖上記曾攜手處。袖間誰爲忍寒來。殘年不抵花先落。萬徑柑尋水更迴。江國正愁吹欲盡。却留春在海南隈。

詩壇

廿四年仲春夜車晉京賦呈陳樹人先生

森伯

纔停蘭棹又登車。帶得繁星入京華。僕僕長途緣底事。匈奴未滅愧爲家。

輪軌無端起殷雷。隆隆徹夜客心摧。迢迢此去金陵道。賴有長房縮地才。

楊柳絲絲夾道垂。桃花處處向人開。若非漁父知前路。疑是武陵洞裡來。

龍蟠虎踞帝王州。風物依稀憶舊遊。爲問上林多少樹。鷦鷯能借一枝不。

南洋外鈔上之中國字

求幸福齋主

中國各銀行所發行之鈔票，殆無有不兼列西洋文字者，論者頗以爲病，但有一種外國地方外國政府所印行之鈔票，乃亦有中國字印於其上，則人多不知之，以予所見，南洋羣島之外鈔，即多屬此類，蓋華僑在南洋人數最多，各殖民地政府，亦不得不遷就中國人，而以中國文字，印于其鈔票之上，以便華人之辨認也，茲舉數例于左。

英領南洋海峽殖民地，包括新加坡，檳榔嶼，麻六甲三地，其發行之一元鈔票，爲紅地黑色花紋，上有「叻嶼呷國庫銀票」之標題，即是華文，其餘各數目字如「一大元」等，亦華文也。

荷蘭領東印度，包括爪哇蘇門答臘各地，其鈔票所印中國文字，乃竟將鈔票條例多摘要列入，如下式。

凡僞爲爪亞銀行之鈔票及增減者，及知情行使者，皆徒役釘鍊，自五年至二十年治罪，和一千八百七十二年國例第八十五號載（十盾鈔票上所印之一式）

第二百六十五條（甲）凡僞爲政府准銀行所出之銀票及增減者，監禁至久十五年，（乙）凡有知情行使此僞銀票者，監禁至久十五年，第二百七十二條，凡存僞銀票及帶僞票入口者，監禁至久十二年，大和一千九百十五年國報第七百三十二號，（五盾十盾票如上文，二十盾三十盾票則削去大和年號等字。

凡有僞爲爪亞銀行之鈔及增減者，及知情行使者，及入境地者，皆囚禁，或釘鍊做公工自五年至二十年治罪，和一千八百六十六年國報第五十五號，和一千八百七十三年國報第八十五號，和一千八百九十一年國報第四十九號。（五盾鈔票之又一式）

統觀以上三式，荷蘭爪亞鈔票，所印華文爲最多，而式樣文句不一者，因鈔票發行有先後，法律亦時有修改也。

法屬安南鈔票，亦有「一大圓」三字爲華文。

總計南洋羣島各地之外鈔，惟美屬菲律賓之鈔票，未印有華文耳，此其緣由，蓋因華僑在南洋各島開闢之功極大，實握有經濟上絕巨之力量，各外國殖民政府始以重視華僑之故，以中國文字印諸鈔票上，誠不得不謂爲華僑之光榮也，惟華僑既在南洋有此權威，能創一外鈔上刊印華文之一特例，而究竟仍不免受制于外人，斯又爲最可痛惜者焉。

廣東省銀行香港分行廣告

本行係由前廣東中央銀行所改組，規定資本毫銀一千三百萬元，由廣東省政府一次發足，經營銀行一切業務，代理廣東省庫，并在廣東省內有發行貨幣之特權。總行設在廣州，分行設在香港、汕頭、江門、韶州、海口、北海、東興、梅菉等處。資本充實。匯兌敏捷。各界光顧，無任歡迎。

地址 皇后行 打道五號 業務處二零一一三

電話 經理處二零一一二 總經理司徒堯啓

中國銀行

本行資本總額二千五百萬元，辦理廿餘年，經營國內外滙兌及銀行通常業務，定期活期存款，利息優厚，各埠電匯票匯交付快當，諸君惠顧，極表歡迎。

地址：皇后大道中四號

電話：二二二二七八 二二四三四

東亞銀行有限公司

資本額 壹千萬元

資本 公積及盈餘 共八百餘萬元

資產 共四千餘萬元

儲蓄部及保管箱（即藏寶箱） 專營銀行一切業務凡屬按揭存款匯兌等項 諸君惠顧無任歡迎 附設

中外各大商埠均已開設支行及代理處 所有外幣存款息價面議 總司理簡東浦謹啓

香港聯泰銀業儲蓄按揭有限公司廣告

本公司額定資本壹百萬元 經在香港政府註冊專營儲蓄存款按揭等業務如蒙 惠顧請到德輔道中弍百七十弍號本公司接洽爲荷（電話弍五五叁零）

附儲息價

活期儲蓄週息二厘 一年期週息四厘半

叁個月期週息三厘 二年期週息五厘

六個月期週息三厘半 三年期週息五厘半

LIN TAI FINANCE SAVING & MORTGAGE Co., Ltd. No. 272, Des Voeux Road Central

聯泰銀業儲蓄按揭有限公司總司理譚煥堂謹啟

香港聯泰燕梳有限公司廣告

本公司開設二十餘年之久實備資本壹百五拾萬元經在香港政府註冊專營各埠水火保險業務交易通融賠償敏捷久爲各界信仰如蒙 賜顧請到德輔道中弍百七十弍號本公司面商各處商埠請向分局代理接洽爲荷（電話弍壹一叁壹）

THE LIN TAI FIRE & MARINE INSURANCE Co., Ltd. No. 272, Des Voeux Road Central

聯泰燕梳有限公司總司理譚煥堂謹啟

中國經濟研究會叢書 中國經濟史 第一冊出版 馬乘風著

對於中國經濟史之研究，爲一般人所迫切需要的一門學科，數年來，曾有少數學者，而有系統的叙述，[illegible]……全書共分五厚冊，[illegible]……第一冊已出版，第二第三冊在印刷中，爲中國本位文化參加中國社會史論戰者，均爲必讀之書。

定價 精裝三元二角 平裝二元 總發行處：南京鼓樓中國經濟研究會

金銀行情一覽

民國二十四年五月十一號 禮拜六 乙亥年四月初九日

司律票照昨日行情今早開盤 總拜銀行再縮十個

生銀價（近期）（遠期）

項目	行情
上海司連買賣	三三三一八七五 縮二個半
本港司連單買入	三三〇二五 縮二個半
本港花旗單買入	平二個五 沽出二個
通天司連	五八三七五
銀行成數	八二毫六
標金餘額	五十元七八五
標金每安士	七八六士二四八五二五 七八九
（銀行掛牌）英京電報	二〇〇四五
英京即單	二〇四五五
掛牌上海電	一四〇〇
勞啤電報	一五七
石叻電報	一七七二五
日本電報	一〇一三五
舊山電報	二〇六二五七五
舊金山即期	五七七二五
呂宋電報	五七五
西貢電報	一七
佛冷電報	八七
八打威電報	八四二五
星加坡電報	七八一七五
即期司連票	二〇五五
大金	五八六二五
花旗紙	五八五二五

項目	行情
四四金公價	三六元八
中央紙公價	三毫一〇
上海花旗買賣	四個一晶
英京生金牌價跌	三八二三
上海司單	五元八一毫三五
花期價	七九四五八元
每八八元	七七九三五
每外八八什四	二二〇一
每磅什電	毫仙二〇
每元毛(?)六	四仙

（金業早盤）

項目	行情
下環大馬路天碌足金首飾每兩	一分二厘五
什碌紙每碌伸六元五毫	
正碌紙每碌值八元四毫	
遲羅紙每碌伸七毫五仙	
荷蘭紙每盾值一元一毫四仙	
石叻紙每元值九毫六仙	
呂宋紙每元值八毫四仙	
勞啤紙每盾伸六毫二仙	
佛冷紙每冷伸一元一八五	
星架紙每元伸一元六八三五	
花旗金	五八五
大金	五八六二五
即期司連票	二〇五五
星羅	七八一七五
八打威	八四二五
舊省紙	低三百八十六
新省紙	低三百八十六
省匯單市	低三百八十五
期中央紙	按三百三十三元
四四金	一五二四
八九大金每個	十五四六
二一英金	三十三元七毫半
西貢紙加	一百三十元
中央光值	按九十二仙五
上海紙正	每兩七毫一五
舊光英	每元一
十足金業	什七毫一 九毫三元 七十二
省城銀業市行情	中紙舊十元四三七
港紙換銀毫值入門	三百六十八
即日四四金息加二毫 南北行紙水十二元五	
中央紙息低一毫 米市紙水二十一元	
值港銀七二二〇二	
港單毫低二五 港雙毫低二五 港五仙每百低 港九	
舊港每千低 坡港每元平 新港毫每元值 大元二毫單市	
五元九二 出門三百八	
新十元九九 市立紙低三元一	

香港永安銀行有限公司

THE WING ON BANK LTD HONG KONG

本銀行經在香港政府註冊開定資本壹千萬圓專營銀行一切業務國內國外均有代理凡來往存款儲蓄匯兌按揭押滙保管信託代理租務等辦理迅速快捷安當並常備各款堅固鋼製保管箱出賃租值相宜長短期租賃一律歡迎

定期存款種類：短期之定期存款 長期之定期存款 存本付息之存款 按期之定期存款 分期還款之存款

現行利率：來往存款週息一厘半 活期存款週息二厘 儲蓄存款週息三厘半 定期存款 三月期週息三厘 六月期週息四厘 九月期週息四厘半 一年期週息五厘 特別存貯利息另議

行址在香港德輔道中第二十六號（電話 叁壹壹弍 叁壹壹叁 叁壹壹壹式號）

總司理郭泉 副司理郭琳弼 李樹芳 謹啓

商辦香港廣東銀行有限公司告白

本行開辦廿餘年專營銀行一切業務滙兌攄中外各埠法定資本一千一百萬元收足八百六十六萬五千六百元正（附貯利率）一年期週息四厘。半年期週息弍厘。活期週息壹厘。來往賬週息壹厘半（附設貯實箱）分大小六種全年租銀由五元起至四十元止半年較平（最近增置新箱租者從速）總行自置在香港德輔道中第六號

分行：廣州自置在西堤大馬路第十號 上海自置在寧波路第五十三號 漢口自置在英界揭干街第十九號 台山城自置在台西路第一一三號 舊金山自置在孟金孖利街第五五五號 暹羅在耀華力街第七三四號

民國廿四年三月一日總司理陸蓬山謹啟

股份行情一覽

民國廿四年五月十一日 星期六

名稱	行情
（一）銀行類	
上海銀行	九百八十元（買）
滙打	十四磅半（按）
有利（甲）	三十一磅二五（按）
有利（丙）	十三磅半（按）
東亞	八十元（買）
國民	四元五毫（買）
（二）保險類	
諫當	二百一十五元（按）
廣昌燕梳	一元（按）
於仁	三百五十五元（買）
千拿燕梳	四百元（按）
濟甸燕梳	一百八十五元（按）
（三）航業類	
德忌利士	三十八元五（買）
省港澳	四元（按）
印度差那（優）	三十元（按）
印度差那（常）	三十五元（按）
會路	五十七兩合（按）
於仁水艇	十一元二毫五（買）
（四）礦業類	
Antamoks	六毫七五（買）
Baguio Gold	二毫一（買）
Benguet consolidated	十元（買）
Do exploration ( )	一毫四（按）
Big Wedge	七仙（按）
Gold Rivser	五仙（買）
Salacts	一毫一（買）
United Paracales	二毫八（買）
開灤	十七個司令六（按）
冷吉（單股）	十一元九毫（按）
Shang hai Explorotions	四元五（按）
上海銀公司	五元（按）
笋金礦	四元二（按）
Vens. Goldfields	二元七毫半（按）
（五）置地酒店及屋宇類	
大酒店	四元一毫五（按）
置地公司	三十五元五（按）
信托公司	一〇〇元（按）
Do 4070 Debentures	四元二毫五（按）
港富利士	九元（按）
新亞酒店	三十五元（按）
（六）紗廠類	
怡和紗廠	八元一毫（按）
上海紗廠（舊）	六十七元五毫（按）
同上（新）	四十四元（按）
永安紗廠	三十五元（按）
麟信紗廠	九元四毫（按）
（七）船澳貨倉類	
九龍倉	八十六元（按）
均益倉（舊）	九毫半（按）
均益倉（新）	二毛（按）
黃埔船澳	七元五（按）
上海船澳	一百一十元（按）
瑞鎔	四元（按）
（八）公用類	
電車公司	十三元一毫五（成）
山頂纜車	八元二毫半（按）
同上（新股）	四元（按）
天星公司	八十元（按）
油蔴地小輪	十八元（按）
九龍電燈	八元三毫（買）
香港電燈	六十元（買）
德律風（舊）	十九元二（按）
德律風（新）	九元半（按）
（九）實業類	
省城冰廠	一元八（按）
英坭	六元七毫半（按）
蘇藩	二元（按）
（十）雜項公司類	
牛奶公司	十四元（成）
明達	二元（按）
娛樂	五元（買）
建新	（舊）一元四毫（買）
同上	（新）三毫五（按）
連卡佛	三元半（買）
南洋	四元二毫半（買）
先施	八元（按）
香港永安	一百元（按）
上海永安	九十元（按）
屈臣	三元五毫（按）
實路公司	五毫半（按）
中法金券	八厘半（買）
政府債券	六厘半（按）
南方游藝	一元三毫半（按）
政府債券	二厘（買）
Vibro Piling	三元二毫（按）
上海電話電報	四十元
倫敦電報	二司令四個半便士

陝甘建設大進展

西蘭公路正式通車

全長七百五十公里五日可達

大橋樑與改道興修年底竣工

（西安訊）西蘭公路一日正式通車、經會方面以省節儀式、未舉行通車禮、晨七時西安首次開車一輛、滿載乘客二千人、同時平涼蘭州每日對開一次、西蘭公路、自蘭州起、經定西、靜寧、隆德、平涼、涇川、窰店、為四百九十一公里、由川窰店與陝西之長武線銜接、而達西安、為二百五十九公里、全長共為七百五十公里、原來

本有路線　係利用火車道、略加修葺、路基寬窄不一、坡度過陡、曲線過促、除少數有木橋外土橋、概未切實建築、跨度過大者、均係沿河岸橫涉而渡、故雖有辦營業汽車、分段開駛其間、但一遇山洪雨雪、則經月不能通行、經甘肅省府呈請蔣委員長、轉商全國經濟委員會、經委會當成立西蘭公路工務

負責修築　所、主持其事、一方就原有路線改築、一方測量改道、自興工以來、歷時年餘、共用去經費約百萬元左右、基本工程、現已完全告竣、自前月起、由西北國營公路局、籌備直達通車、並以汽油價目太不經濟、當派員在上海購買柴油汽車二十四輛、現已運到十輛、該路局特于昨（一）日晨六時起、

正式通車　同時並由經濟委員會西蘭公路工務所、及西北國營公路局舉行開車典禮、以誌慶祝、現在因速度不能太快、故仍須五時始能到達、該路此後所餘工程、即為鉅大橋樑、與改道興修、約本年底可以完全竣事云、

九龍　巴士行車時間表　香港

號數	由	至	每次	行車時間
1	跑馬地	西營盤	十分鐘	上午六時二分至下午十一時二分止
	西營盤	跑馬地	十分鐘	上午六時十二分至下午十一時卅二分止
2	太古船澳	油蔴地碼头	卅分鐘	上午八時至下午十時止
	油蔴地碼头	太古船澳	卅分鐘	上午八時至下午十時止
3 東行	皇家碼頭	大學堂	五分鐘	上午七時廿二分至下午十一時五十七分止
	皇家碼頭	大學堂	五分鐘	上午七時卅二分至下午十一時五十二分止
3A 西行	皇家碼頭	摩星嶺	每小時	上午七時卅分至下午十一時二十分止
	摩星嶺	皇家碼頭	每小時	上午八時至下午十一時四十五分止
5	大坑	堅尼地城	五分鐘	上午六時卅分至下午十二時止
	堅尼地城	大坑	五分鐘	上午七時五分至下午十二時卅五分止
6	皇家碼頭	淺水灣	每小時	上午八時至下午八時止
	淺水灣	皇家碼頭	每小時	上午八時卅分至下午八時卅分止
7	油蔴地碼头	香港仔	卅分鐘	上午六時至下午十時止
	香港仔	油蔴地碼头	卅分鐘	上午五時卅分至下午九時四十分止
7A	香港仔	赤柱	每小時	上午七時至下午七時止
	赤柱	香港仔	每小時	上午七時卅分至下午七時卅分止

號數	由	至
1	尖沙嘴	深水埔
2	尖沙嘴	荔枝角
3（經紅磡）	尖沙嘴	九龍城
5	尖沙嘴	紀念碑
6（經彌敦道）	尖沙嘴	九龍城
7	尖沙嘴	九龍塘
10	尖沙嘴	牛池灣
9	佐頓道碼頭	九龍
12	佐頓道碼頭	荔枝角
8	佐頓道碼頭	九龍塘
13	佐頓道碼頭	九龍城
11	深水埔	九龍城

航務一覽

入口輪船　五月十日入口

船名	由何處來	船行
四川 Szechuen	省城	太古
和生 Sauduiken	汕頭	渣甸
海興 Hai Hing	海口	乾泰隆
昌利 Chong Lee	青島	義泰行
三民 Haydrol	暹羅	萬山
麥堅利總統 Pres. Mckinley	小呂宋	大來
熙士總統 Pres. Hayes	上海	大來
何威建 Krowiken	西貢	華林
海元 Hai Yuen	省城	招商局
亞積士 Ajax	石叻	太古
三雄 Marly	暹羅	捷順

出口輪船

開往各埠	船名	日期	船行
上海神戶橫濱	亞民士 Ajax	十二	藍烟通
海口濱角	嘉應 Kaying	十二	太古
三水梧州	大明 Tai Ming	十二	生和
汕頭上海青島	印生 Sannvakne	十二	渣甸
汕頭福州烟台天津	雲南 Yunnan	十二	太古
汕頭檳角	江蘇 Kiangsu	十二	太古
星架坡孟米哥林堡	干德羅素 Conte Rosso	十二	意郵船
汕頭檳角	靴葛 Hermed	十二	多利臣
汕頭上海	四川 Szechuen	十二	太古
小呂宋	彼得馬士其 Peter Maessk	十二	捷成
汕頭	新海門 Seistan	十二	德利士
上海日本	奧登堡 Odenburg	十三	捷臣
上海大連	加拿溫沙 Caravonshire	十三	會甸
上海日本	梁利 Somali	十三	鐵行
三水梧州	和平 Wo Ping	十三	恒隆
三水梧州	平樂 Ping Look	十三	僑安
三水梧州	大興 Tai Hing	十四	生和
三水梧州	台山 Tai Shang	十四	僑安
汕頭厦門福州	海寧 Hai Ning	十四	德利士
渣華小呂宋	芝沙丹尼 Tjisadane	十四	渣華
汕頭上海青島	海亨 Hai Hing	十四	招商局
汕頭上海青島	蘇州 Soo Chow	十五	太古
厦門上海	太原 Tai Yuen	十五	太古
厦門上海	芝利加拿 Tjinegara	十五	渣華
星加波庇能哥林堡晏香律賓担倫敦成北	亞基尼士 Achilles	十五	太古
汕頭上海青島	貴生 Kwai Sang	十五	渣甸
汕頭上海青島日本	可奴七打 Abtey	十六	勿嗜士
上海日本	立佩丹拿 Rapatana	十六	鐵行
上海日本	生地亞 Senthia	十六	多利臣
星架庇能	海亨 Hai Hing	十六	[illegible]
星架波戚北馬些	渣華 Java	十六	渣華
星架波彼拉溫地厘	溫曉士 Van Heutz	十六	渣華
汕頭上海	慶元 King Yuen	十七	太古
上海日本域多利亞	日本皇后 Empress of Japan	十七	昌興
海口北海海防	廣東 Kwangtung	十七	太古
厦門大阪	金生 Kumsang	十七	渣甸
小呂宋澳洲	太平 Tai Ping	十七	太古
汕頭上海青島	海利 Hai Lee	十八	招商局
上海日本檀香山三藩市羅省巴拿馬亞灣拿波士頓紐約	胡華總統 Pres Hoover	十八	大來
日本上海三藩市羅省巴拿馬波士頓紐約	芝尼加拿 Tjinegara	十八	天祥
小呂宋澳洲	乃普頓 Naptune	十八	[illegible]行
小呂宋	加爾總統 Pres. Grant	十六	大來
星架波庇能孟米哥林堡馬些倫敦	那路打 Naldera	十八	鐵行
小呂宋	沙文將軍	十八	英國郵
汕頭上海	山東 Shantung	十九	太古
汕頭檳角	貴陽 Kwaiyang	十九	太古
上海大連牛莊	大名 Taining	十九	太古
汕頭上海青島	台生 Norviken	十九	渣甸
福州上海	湖北 Hupeh	十九	太古
汕頭檳角	希尼奧士	十九	多利臣
汕頭厦門星架波	安順 Anshun	二十	太古
星架坡	美南 Manan	二十	太古
渣華日本	芝沙路亞	廿一	渣華
上海日本	波斯士	廿一	太古
渣華星架波	深馬維利	廿二	銀行
星架波庇能丁亞委律賓担馬賽倫敦威北	漫濃 Memnon	廿二	太古
檳角	美東 Mintang	廿二	鐵行
厦門上海	齊寧 Tsinan	廿二	太古
汕頭上海青島	新疆 Sinkiang	廿二	太古
汕頭上海	海貞 Hai Ching	廿二	招商局
小呂宋	亞洲皇后	廿三	昌興
山打根	顯生 Hinsang	廿三	渣甸
上海	埃利士兵 Irishbank	廿三	銀行
小呂宋	寶臣總統	廿五	大來
汕頭上海青島	安興 On Hing	廿五	招商局

輪船抵港電音

船名	由何處來	約何日到	船行
干德羅素	上海	十二日	意郵船
貴生	青島上海汕頭	十二日	渣甸
貴陽	汕頭暹羅	十二日	太古
柯甸堡	威北晏威小呂宋	十二日	捷成
大利華	西貢	十二日	南泰隆
海寧	福州厦門汕頭	十二日	鄭利泰士
芝沙丹尼	厦門上海	十二日	渣華
夏利士	汕頭暹羅	十二日	乾泰隆
深馬利	石叻	十三日	鐵行
新地亞	石叻吉打	十四日	鐵行
芝尼加拿	泗水三孖冷八打威	十四日	渣華
顯生	山打根	十四日	渣甸
摩司路	日本上海	十四日	勿嗜士
納端拿	澳洲亞包小呂宋	十四日	蜘嗜行
亞路士打	比利文馬些小呂宋	十五日	吻嗜士
必打馬士基	羅省巴拿馬	十五日	捷成
海亨	汕頭上海	十五日	招商局
海利	汕頭上海	十五日	招商局
潮州	汕頭	十五日	潮安
立佩丹拿	歐洲	十五日	戴行
亞基尼士	上海	十五日	太古
金生	石叻印度	十六日	渣甸
沙文將軍	上海日本	十七日	美郵船
那打拿	上海日本	十七日	鐵行

郵局截收函件時間表

船名	往何處	日期	担保信／平常信
嘉應	海口濱角	十二	上午九點
雲南	福州汕頭	十二	上午九點
慶元	汕頭檳角	十二	上午九點
江蘇	汕頭檳角	十二	上午九點
潮州	汕頭	十三	下午三點
海亨	汕頭厦門福州	十四	下午三點
芝沙丹	小呂宋馬些	十四	上午八點半
亞基尼士	石叻	十五	上午九點半
日陞	福州汕頭	十五	下午二點半
太原	厦門	十五	下午三點半
金生	厦門	十六	下午五點
諫當	海防	十六	下午二點
耶打拿	石叻印度	十七	上午十點半
太平	小呂宋澳洲	十七	上午九點半
日本皇后	坎拿大	十七	下午一點
廣東	北海海防	十七	下午一點
滑華總統	美洲	十八	上午十一點
加蘭總統	小呂宋	十八	下午四點半

渣甸輪船公司船期廣告

啓者本公司茲有固堅快捷輪船名

船名	往	開行
和生	往汕頭上海青島	五月十二號下午四點開
貴生	往汕頭上海青島	五月十五號下午四點開
日陞	往汕頭烟台天津	五月十七號下午四點開
金生	往厦門神戶大阪	五月十七號上午八點開
怡生	往汕頭上海青島	五月十九號下午四點開
明生	往汕頭上海青島	五月廿二號下午四點開
顯生	往山打根	五月廿三號正午開
晉陞	往星架波庇能吉打	五月廿四號下午五點開
富陞	往汕頭上海青島	五月廿六號下午四點開
源生	往厦門上海神戶大阪	五月廿七號上午八點開

凡往汕頭上海青島輪船除星期日外均有船落方便接駁

長江各埠貨物客如欲附貨搭船者請移玉至本公司

辦房面議是荷　渣甸公司謹啓

民國二十四年五月十二號　自動電話式壹四七七

太古洋行船期

船名	往	開行
嘉應	海口暹羅	五月十二號下午三點開
海口	福州上海	五月十二號下午三點開
雲南	福州威海衛烟台天津	五月十二號正午開
四川	汕頭暹羅	五月十二號正午開
江蘇	寧波上海大連牛莊	五月十三號下午五點開
廬州	厦門上海	五月十五號下午五點開
太原	汕頭上海青島	五月十五號正午開
蘇州	汕頭上海	五月十七號正午開
慶元	海口北海海防	五月十七號下午三點開
廣東	福州上海青島	五月十九號上午六點開
山東	汕頭上海	五月十九號正午開
湖北	汕頭上海	五月十九號正午開
貴陽	厦門上海	五月十九號正午開
大明	上海大連牛莊	五月十九號下午五點開

貨客附貨請駕臨本行或德輔道西三號太古分局電話式式零零式　貴客搭船請到德輔道中壹百廿七號南泰記電話式零壹式五

總經理　莫慶鏘　分局司理　蔡懿一　謹啓

省港廣生隆洋行船期廣告

啓者本號之大興輪船期准夏歷四月廿五日啓行

往荷屬孟鴉佬埠　往英屬山打根埠

由港啓程先往麻厘夾板、三馬林達、孟鴉佬埠　貴客搭船附貨請到本行面商

港行無任歡迎是荷

省行沙基路一百二十二號　自動電話一二八一

港行德輔道西五十三號　自動電話二四一四四號

德記利士公司船期告白

船名	往	開行
海澄	汕頭厦門福州	四月初六星期三下午五點開行
新海門	汕頭	四月初十星期日下午四點開行
海陽	汕頭厦門福州	四月初八星期五下午三點開行
海寧	汕頭厦門福州	四月十二星期二下午四點開行

貴客如欲搭船附貨者請到本公司辦房面議是荷

乙亥廿四年四月初四日　德記利士公司啓

國營招商局船期廣告

船名	往	開期
海亨	往汕頭上海青島	四月十二開
海利	往汕頭上海青島	四月十六開
海貞	往汕頭上海	四月二十開
安興	往汕頭上海青島	四月廿三開
海元（新客船）	汕頭上海青島	四月廿六開

兼轉駁北洋長江各埠

實號附貨請至本局面議

並有（公平）（海上）（過順）開期臨時通告　有碼頭

貨倉租賃　電話二八一八零

中國經濟

研究中國經濟及世界經濟之唯一刊物

第三卷第五期要目　廿四年五月一日出版

本期要目

銀行業投資農村之檢討……武育宣
交易稅的研究……朱光澤
中國地租形態之現況及其發展……王毓銓
現階段中國經濟不均衡發展之姿態及其意義……漢文譯
中國農業區域之研究（下）……樓桐茂譯
東北對外貿易之轉形及其新姿態……莫寒竹
經濟地理學之新階段……李長傳
中國農村經濟史綱要……李競西
王莽一朝社會經濟史……馬乘風
渤海與中國奴隸社會（續）……王宜昌
評李季先生所謂「前資本主義的生產方法」……張志澄
國內經濟情報及其統計……張一凡

中國經濟研究會主編發行

南京太平路二四八號現代書局總代銷處

南京中山路保泰街口六零四號

預定全年大洋二元半年一元一每冊二角

第一二卷合訂本出版

本刊為便讀者於保存起見特將第一二卷各期裝成布面燙金精裝合訂本異常美觀現均已出版第一卷每冊實價二元六角郵費二角第二卷上下兩冊合售大洋四元郵費加一裝訂不多外埠並無代售者請速向本會直接購買

中國實業

四期要目　四月十五日出版

從中新廠事件說到中國的紗業……谷正綱
中國式與歐化式度量衡標準制命名之比較觀……吳承洛
礦之產銷問題……王寵佑
我國商品檢驗之創辦與其現狀……馬克强
合作特輯
中國合作事業的前瞻……陳公博
全國合作事業討論會之鳥瞰……唐健飛
怎樣指導組織合作社？……宋一雋
福建木材業危機的檢討……朱博能
海南島實業之一瞥……陳獻榮
實業部中央機器製造廠之籌備經過及概況……司徒錫
酒精製造與甘薯改良……管家驥

▽每期二角　全年二元△

中國實業雜誌社出版

總代售處上海生活書店　南京中山東路一七九號

各埠大書店均有分售

民族雜誌　第三卷第十二期要目

中國實業的資本和技術問題……陳公博
近三年的法國政治動向……趙康節
日本南侵與澳洲……林雲谷
中國與澳洲貿易問題的研究……何炳賢
中外法人之區別……曾特
限制論……趙蘭子
印度所得稅的演變……張昌培
近代民主政府之研究……張永懋
社會學與社會問題……葉法無
近代教育哲學之鳥瞰……吳家鎮

民族雜誌社　出售

上海北蘇州路一零四零號五樓

總代售處上海四馬路中市五七號

黎明書局各埠各大書局均有出售

零售每期二角半年一元全年二元國幣計

郵費國外每期加三角國內不加

看會景者注意

看會景是圖目前的快樂保壽險是謀晚年的快樂及謀家庭的娛樂目前的快樂固不可無晚年與家庭的快樂更不可不預為籌及

本公司純粹華股資本充實歷史悠久信用昭著法保完備保費低廉辦理通融如有謀晚年快樂謀家庭快樂者前來投保無任歡迎

先施人壽保險有限公司廣告

行址：香港德輔道中一四四號電話二一五零七九

光明導師

龔常氏大醫師獨得其秘。業醫廿餘年而
痛。視重物不明。幾與瞽者為伍。幸遇
星期恢復如常。足見大醫師醫學之高超
科亦確有心得。大醫師自詡甲於衆。更
大症。一經診治。立起沉疴。僕向不善說妄
表揚我國醫術。大有其人在也。

龔常氏大醫師迺以故豁然老醫生高足。
老醫生。曾漫遊美國舊金山大埠。就醫席
於同仁堂。歷四十餘年以醫名於世。得中
外同胞共仰。
不替。僕染目病數月。瞳仁散大。紅腫
何亦民女士介紹。邀大醫師就診。約
名不虛傳。眼科專長。婦兒內
能融會貫通。任何殘重
為人吹噓。憑良心上之恭頌。

李都梨恭頌

龔常氏醫務所　精理眼科婦兒內科　包醫癰疽瘰癧喉科

中環九如坊美鄰街式號二樓　電話叁式七八八號

HONG KONG DAILY PRESS

本報始創於西曆一八五七年乃香港最詳實之英文日報內容豐富新聞充實手此一紙世界狀況瞭如指掌時間與金錢節省不尠學習英文獲益良多

本報特色

·香港新聞紀實·
·中國事情詳錄·
·外國電報快捷·

定閱及惠登廣告諸君請移玉至雪廠街十一號香港孖剌西報內詢問一切無任歡迎

電話叁零式伍壹

LLOYD TRIESTINO

FLOTTE RIUNITE LLOYD TRIESTINO MARITTIMA ITALIANA SITMAR

意國郵船公司

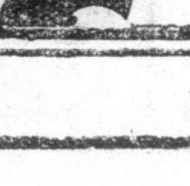
快捷郵船

加設華人通事廚師侍役等利便華僑搭客船上座位舒適招待週到中西餐會俱會美備

干德羅素　五月四號往上海　五月十二號往星洲印度意大利

滿加利　五月廿號往上海日本

快捷貨船

華人貨客經理郭鳳庭　辦事處皇后行　電話三二九八二　三二九八一

干諾道中三十九號二樓　電話二二二三〇一